

**Inatsisissatut siunnersuummut nassuiaatit**  
**Nassuiaatit nalinginnaasut**

**1. Aallaqqaasiut**

Erngup nukinganik isumalluutunik innaallagissiornermut atugassanik misissueqqaarnissamut atuinissamullu kisermaassiffiusumik akuersissuteqarnissamut najoqqutassap suliarineqarneranut atatillugu, erngup nukinganut inatsimmi atuuttumi arlalinnik erserluttoqartoq Naalackersuisut paasivaat. Tamanna aamma Kalaallit Nunaanni inuussutissarsiornermi sulianik angisuunik piviusunngortitsinissamut sinaakktissatut piumasaqaatit pillugit nassuiaammut, 2012-imi Inatsisartut upernaakkut ataatsimiinneranni saqqummiunneqartumut atatillugu suliarineqarpoq. Nassuiaat aamma inatsimmut allannguutissanik arlalinnik innersuussutitaqarpoq.

Inatsisartut 2012-imi ukiakkut ataatsimiinnerminni aalajangiiffigisassatut siunnersuut imm. 113 akueraat, taannalu malillugu sinaakktissatut piumasaqaatigineqartut tunngavigalugit Alcoa Inc.-imut isumaqatiginninniarnit ingerlateqqinneqarnissaannut Naalackersuisut Inatsisartunit piginnaatinneqarput. Suliassat ilaannut tunngatillugu aalajangiiffigisassatut siunnersuut tunngavigalugu erngup nukinganut inatsimmi atuuttumi allannguinnissaq pisariaqartinneqarpoq, taakkulu inatsisissatut siunnersuummi matumani erngup nukinganut inatsimmut ilanngunneqarnissaat siunnerfigineqarpoq.

Erngup nukinganut inatsimmi aalajangersakkat ataasiakkaat nalorninermi apeqqutunik pilersitsinnginnissap qulakkeernissaanut ersarissusiat naammanngilaq, tamannalu oqartussaasut aammalu erngup nukinganut inatsit malillugu qinnuteqartut/pisinnaatitaaffimmik pigisaqartut akornanni naapertuutinngitsunik pilersitsinnaavoq. Akuersissutunik tunniussinissamut inatsisitigut tunngaviusut erserluppata, tamanna qinnuteqartut/pisinnaatitaaffimmik pigisaqartut akornanni aaqqiagiinnginnissamut tunngaviliisinnaavoq. Erngup nukinganut inatsisip atuuffissaani suliat, akisussaaffeqarnikkut aningaasaliinikkullu annertuunik ilimanaateqartut pineqarput. Namminersorlutik Oqartussat aamma siunissami qinnuteqartartussat/pisinnaatitaaffinnik pigisaqartussat akornanni pitsaasumik suleqatigiinnissaq tunngavissinniarlugu, aammalu aaqqiagiinnginnerit pinngitsoorniarlugit, siumoortumik inatsisitigut tunngavissat ersarinnginnerusut sunniutissaat paasineqarnissaat pissusissamisuussaaq. Taamaattumik erngup nukinganut inatsimmi allannguutissanik arlalinnik saqqummiussinissaq Naalackersuisut naleqquttutut isigaat.

Inatsisip qinnuteqartunit, pisinnaatitaaffinnik pigisaqartunit il.il. atorneqarsinnaanissaa eqqarsaatigalugu, inatsisissatut siunnersuummik ataatsimoortumik saqqummiussisoqarpoq, tassanilu erngup nukinganut inatsit – tamakkiisumik – inatsisissatut siunnersuutitut ilusilerlugu saqqummiuteqqinneqarpoq.

## 2. Siunnersuummi immikkoortut pingaarnertit

Siunnersuummi immikkoortut pingaarnertit tassaapput:

- 1) Piffissap atuinissamut akuersissuteqarfiusup ukiunik 40-niit 60-inut sivitsorneqarnissaa, aammalu akuersissutip allannguuteqartinneqarani ukiut 20-t tikillugit sivitsorneqarsinnaanissaa siunnersuutigineqarpoq. Siunnersuut malillugu akuersissutip atuunnerata sivisunerpaaffissaa katillugit amerlanerpaamik ukiunik 80-inik sivisussuseqarsinnaavoq.
- 2) Piffissap misissueqqaarnissamut akuersissuteqarfiusup aammalu kisermaassisinnaatitaaffiusup ukiunik pingasunik sivisussusilerneqarnissaa siunnersuutigineqarpoq. Akuersissummik piginnittoq ukiut pingasut tikillugit sivitsuinissamik qinnuteqarsinnaavoq. Siunnersuut malillugu piffissaq misissueqqaarnissamut akuersissuteqarfiusoq sivisunerpaamik ukiunik arfinilinnik sivisussuseqarsinnaavoq.
- 3) Erseqqissaatigineqassaaq, Naalakkersuisut ilaatigut maleruagassat tamanut atuuttut aammalu nalunaarutini aalajangersakkat aqutigalugit, ilaatigullu misissueqqaarnissamut atuinissamullu aalajangersimasumik akuersissuteqarnissamut piunasaqaatit aqutigalugit misissueqqaarnissamut atuinissamullu akuersissutinut maleruagassiuussisinnaammata. Tamatuma saniatigut akuersissutinik tamanut ilisimatitsiviusunik, aammattaaq assersuutigalugu avatangiisinik, pinngortitamik nungusaataanngitsumillu atuinissamik ilaqartitsiviusunik Naalakkersuisut akuersissuteqarsinnaanissaat qulakkeerneqarpoq.
- 4) Naalakkersuisut akuersissuteqarnerminnut atatillugu pisinnaatitaaffimmik pigisaqartup kalaallinik sulisartunik suliffeqarfinillu atuinissaa pillugu maleruagassiorsinnaanissaat siunnersuutigineqarpoq.
- 5) Atuinissamut akuersissutit, erngup nukinganik innaallagissiorfimmik il.il. ilaqartinneqartut sillimmasiinissamut ilaatinneqartarnissaat siunnersuutigineqarpoq. Erngup nukinganut inatsit atuuttoq malillugu akuersissutit suliassamut aningaasalersuinnermut sillimmasiissutit ilaatinneqarsinnaanngillat. Akuersissutit, erngup nukinganik innaallagissiorfimmik ilaqartinneqartut suliassamut aningaasalersuinnermut atatillugu taarsigassarsisumut qularnaveeqqutitut ilanngunneqarsinnaapput. Pisinnaatitaaffimmik pigisaqartup suliassamut avataaniit aningaasalersuinissamik angusaqarsinnaanerisa siuarsarneqarnissaa siunertarineqarpoq.
- 6) Misissueqqaarnissamut imaluunniit atuinissamut akuersissutinik tunniussisinnermut Naalakkersuisut siunnersuutigineqarfiunumik

- 7) Suliffeqarfiit misissueqqaarnissamut akuersissutinik aammalu erngup nukinganik isumalluutininik atuinissamut akuersissutinik tunineqartut, aammattaaq sulianik attuumassutilinnik allanik suliaqarnissamut, soorlu nukissiornermik annertuumik atuiffiusumik tunisassiornissamut akuerineqartassasut siunnersuutigineqarpoq. Tamatumuunakkut erngup nukinganik atuinerup suliffissuarnilu suliat attuumassutillit suliffeqarfimmi ataatsimoortinneqartarnissaat qulakkeerpeqassaaq.
- 8) Pisinnaatitaaffimmik pigisaqartup atuinissamut akuersissummi tamatumunnga piumasaqaatitut aalajangersarneqartut malissimappagit, atuinissamut akuersissutip sivitsorneqarnissaa pisinnaatitaaffimmik pigisaqartup qinersinnaasaatut akuerineqartarnissaa siunnersuutigineqarpoq.
- 9) Erngup nukinganik innaallagissiorfinnut, erngup nukinganik isumalluutininik, 1 megawatt sinnerlugu tunisassiornermut atorneqarsinnaasunik atuigaluarlutik 1 megawatt inorlugu innaallagissiorartunut, nukimmik pilersuinermit peqqussut malillugu akuersisarnissamut Naalakkersuisut piginnaatinneqassasut siunnersuutigineqarpoq.

## **2.1. Suliassaqarfimmut inatsisit atuuttut**

Erngup nukinganik isumalluutininik, ilaatigut innaallagissiornermut atuinissamut piginnaatitaaffeqarneq, 31. december 1993 tikillugu Kalaallit Nunaanni aatsitassat sakkussiassat il.il. pillugit inatsimmi maleruagassiuunneqarsimapput.

Aatsitassat sakkussiassat pillugit Kalaallit Nunaannut il.il. inatsisip allangortinneqarnera pillugu inatsisip nr. 1074-p, 22. december 1993-imeersup (aatsitassanut inatsisip) inatsisipinik arlalinnik ilaqartinneqarluni (erngup nukinganut isumalluutit pillugit Kalaallit Nunaannut inatsit) atulerneratigut, erngup nukinganik sulianut akuersissuteqarnissamut piginnaatitaaffiup, taassumalu oqartussaasunit suliarineqartarnerata aatsitassanut aqqissuussinermit peerneqarnerata, aammalu Namminersorlutik Oqartussanut erngup nukinganik isumalluutit pillugit Kalaallit Nunaannut inatsimmut nr. 1075-imut, 22. December 1993-imeersumut nuunneqarnerata kingunerisaanik allannguutit arlallit atuutilersinneqarput.

1. januar 2010-mili misissueqqaarnernut aammalu erngup nukinganut isumalluutit innaallagissiornermut atorneqarneranut akuersissutit erngup nukingata innaallagissiornermut atorneqarnera pillugu Inatsisartut inatsisaanni nr. 12-imi, 1. december 2009-meersumi maleruagassiuunneqartalerput.

Inatsisartut inatsisaata atuuttup atuutilernissaa tikillugu erngup nukinganik atuineq nukissamik pilersuineq pillugu Inatsisartut peqqussutaanni nr. 14-imi, 6. november 1997-imeersumi maleruagasiuunneqarpoq. Nukissamik pilersuineq pillugu Inatsisartut peqqussutaanni erngup nukinganik isumalluutit pillugit aalajangersakkat suli erngup nukinganik isumalluutitut minnerusumut atuupput, kiisalu erngup nukinganik isumalluutit annerusut, 1 megawatt sinnerlugu tunisassiorsinnaasut siunnersuummi pineqarlutik.

Nukissamik pilersuineq pillugu Inatsisartut peqqussutaanni § 9, imm. 1-imi aalajangersarneqarpoq, tunisassiorfinnik nutaanik sananissaq aammalu tunisassiorfinni pioreersuni annertuumik allannguinnissaq pingaarnertut Naalakkersuisunit akuerineqartussaasoq. Naalakkersuisut akuersinissaannut piunasaqaammut innaallagissamik ungasianiillu kiassarnermik tunisassiorfiit pineqarput, taakkunungalugu tunisassiorfiit nukissiamik ataavartumik atuisut, aammalu kiassaateqarfiit kissamik 0,25 MW sinnerlugu tunisassiorsinnaasut, aammalu innaallagissamik, ungasianiit kiassarnermik gassinillu ikuallassinnaasunik nassitsinermut siaruarternermullu aqqusersuuteqartut ilaatinneqarput.

Naalakkersuisut erngup nukinganik innaallagissiorfiliornissamut akuersissuteqarnerannut, pissutsit naasoqassutsimut, eqqissisimatitsinermut aammalu sumiiffinnut qanittuniittunut sanilliussinermut piunasaqaateqarfiusumik erngup nukinganik pineqartumik atuinissamut akuersissutit pineqarpoq.

Erngup nukinganik innaallagissiorfimmik minnerusumik, soorlu nunaateqarfimmut, savaateqarfimmut nunaqarfimmulluunniit pilersuinerlutik atugassanik atuinissamut akuersissutit siunissami aamma nukimmik pilersuineq pillugu Inatsisartut peqqussutaat naapertorlugu oqartussaasunit suliarineqartassapput.

## **2.2. Siornatigut akuersissutaasimasut**

Maannamut erngup nukinganik innaallagissiornermut atuinissamut akuersissutinik tallimanik tunniussisoqarsimavoq.

Tassani Nuummi (Utoqqarmiut Kangerluarsunnguanni) innaallagissiorfik pineqarpoq: Innaallagissiorfik aallaqqaammut 30 MW-nik tunisassiorsinnaasimavoq, kisiannili pisinnaasai 2008-mi 45 MW-nut annertusineqarlutik. Taamani akuersissut Kalaallit Nunaanni aatsitassat il.il. pillugit inatsit naapertorlugu tunniunneqarpoq. Innaallagissiorfik 1993-imi atulerpoq.

Akuersissutit uku nukimmik pilersuineq pillugu Inatsisartut peqqussutaat naapertorlugu tunniunneqarsimapput.

- Tasiilaq. Innaallagissiorfik 1,2 MW-nik tunisassiorsinnaavoq, aammalu 2005-imi atorineqalerluni.
- Qaqortoq-Narsaq (Qorlortorsuaq). Innaallagissiorfik 7,2 W-nik tunisassiorsinnaavoq, aammalu 2009-mi atorineqalerluni.

- Sisimiut. Innaallagissiorfik 16,8 MW-nik tunisassiorsinnaavoq, aammalu 2010-mi atornerqalerluni.
- Ilulissat. Innaallagissiorfik 22 MW-nik tunisassiorsinnaavoq, aammalu 2013-imi atornerqalerluni.

### **2.3. Periaaseq *One door***

Inatsisissatut siunnersuummi oqartussaasunut isaariap ataasiinnaanissaanut periaaseq ingerlateqqinneqarpoq. One door atorlugu oqartussaasunut isaariaqarnermi qinnuteqartut qinnuteqaataasa sukkasuumik, eqaatsumik ataqatigiissaagaasumillu suliarineqartarnissaat qulakkeerneqarpoq. Periaatsip one door-ip atornerqarneratigut qinnuteqartut oqartussaasumut ataasiinnarmut saaffiginnittassapput, tamatumalu kingorna taassuma suliassat kissaatigineqartut oqartussaasunit suliarineqarnissaat ataqatigiissaartassavai.

Ingerlatsinermi oqartussaasup ataqatigiissaarisup qinnuteqaat tiguguniuk, Namminersorlutik Oqartussani oqartussaasunut attuumassutilinnut tamanut, ingerlatsivinni pineqartuni maleruagassat atuuttut malillugit suliarisassanngorlugu suliap ingerlateqqinneqarnissaa oqartussaasup isumagissavaa. Oqartussaasuni attuumassuteqartuni allani aalajangiinerit ingerlatsinermi oqartussaasumut ataqatigiissaarisumut ingerlateqqitassanngorlugit nalunaarutigineqassapput. Tamatuma kingorna inatsisissatut siunnersuut manna malillugu akuersissutinik qinnuteqartut ingerlatsinermi oqartussaasumit ataqatigiissaarisuusumit ataatsimoortumik akineqartassapput.

Misissueqqaarnissamut imaluunniit erngup nukinganik isumalluutinik atuinissamut qinnuteqaatit nunaminertanik atugassiinissamik imaluunniit avatangiisit pillugit akuersissuteqartoqarnissaanik pisariaqartitsiviusussaapput. Taamaattoqartillugu nunaminertanik atugassiinissaq avatangiisinulluunniit piumasaqaatit eqqarsaatigalugit qinnuteqaammik tigusinissaat, suliaqarnissaat aalajangiinissaallu ingerlatsinermi oqartussaasup ataqatigiissaarisup isumagissavaa.

Naalackersuisut akuersissutinut tamanik tunngaveqartunik tunniussinissamut periarfissaat inatsisissatut siunnersuummi nukittortinneqarpoq. Taamaalilluni akuersissut teknikkimut, aningaasaqarnermut, avatangiisinut pinngortitamullu piumasaqaatinik imaqarsinnaavoq, taakkulu Naalackersuisuni suliarineqarsinnaapput, akuersissullu ataatsimoortut tunniunneqarsinnaalluni.

Inatsimmi matumani periaatsimut one door-imut aatsitassanik atuinissamut atatillugu erngup nukinganik isumalluutinik innaallagissiornermut atuinissamut misissueqqaarnerit atuinerillu ilaatinneqanngillat. Kalaallit Nunaanni aatsitassat pillugit inatsimmi (aatsitassarsiornermut inatsimmi) periaatsip one door-ip matumunnga assingusup atornerqarnera tamatumunnga tunngavigineqarpoq. Aatsitassanut inatsimmi allassimavoq, aatsitassarsiornermi oqartussaasut suliaqartarnerat oqartussaasut suliaqartarnerattut ataatsimoortutut suleqatigiiffiusutullu ingerlanneqartussaasoq, tassanilu pingaartumik avatangiisit, teknikki, isumannaallisaaneq

isumalluutillu pillugit eqqarsaatigisassat ataatsimoortinneqassasut. Erngup nukinganik atuinissamut aammalu aatsitassanik atuinissamut piumasaqaataasut assigiittariaqanngimmata, qinnuteqaat erngup nukinganik isumalluutitut tunngasorpiq Inatsisartut inatsisaat manna malillugu suliarineqassasoq, kiisalu oqartussaasut sinnerini suliassat aatsitassat pillugit inatsit malillugu suliarineqassasut inatsisissatut siunnersuummi aalajangersarneqarpoq.

#### **2.4 Piginnittoqarneq ingerlatseqatigiiffimmullu piumasaqaatit**

Inatsisissatut siunnersuummi (§8) ingerlatseqatigiiffiup qinnuteqartup ilusianut aammalu suliatigut teknikkikkullu piginnaaneqarfigisassaanut piumasaqaatit arlallit erseqqissarneqarput.

Erngup nukinganut inatsimmi atuuttumi ingerlatseqatigiiffik, atuinissamut akuersissummik pigisaqartoq, erngup nukinganik atuinermut atatillugu suliat saniatigut inuussutissarsiornermi sulianik ingerlateqqusaanngilaq. Tamanna tunngaviusumik inatsisissatut siunnersuummi (§ 10) ingerlateqqinneqarpoq, kisiannili nutaatut ingerlatseqatigiiffiup pisinnaatitaaffimmik pigisaqartup aamma sulianik attuumassutilinnik allanik, soorlu suliffissuarnik nukissiuutitik annertuumik atuisunik pilersitsinissaanut Naalakkersuisut akuersissuteqarsinnaanerit periarfissinneqarpoq.

Aalajangersakkap atuutilerneratigut suliat angisuut, erngup nukinganik sulianut aammalu tassunga atatillugu suliffissuarni tunisassiornermut tunngasut ilivitsunngorlugit oqartussaasuni suliarineqarsinnaalissapput.

Siunnersuummi aamma suliassaqarfimmi inatsisitigut inissisimaneq atuuttoq ingerlateqqinneqarpoq. Atuinissamut akuersissut ingerlatseqatigiiffinni aktianik piginneqatigiiffinni imaluunniit ingerlatseqatigiiffinni piginneqatigiilluni suleqatigiiffiusuni, ingerlatseqatigiiffeqariaatsiniluunniit assingusuni kiisalu suliffeqarfimmi imminnut ingerlattuni piginneqatigeeriaatsinut assigiinngitsunut tamanut tunniunneqarsinnaassaaq. Soqutigisaqatigiffinnut imaluunniit niueqatigiiffinnut akuersissutitik tunniussisoqarsinnaassanngilaq.

Ingerlatseqatigiiffiit ilusiinut angerlarsimaffeqarnerannullu killiliinermi, ingerlatseqatigiiffiup akileraarutaasa isertitanillu akileraarutaasa Kalaallit Nunaannut akilerneqartarnissaat siunertarineqarpoq.

Namminersorlutik Oqartussat imaluunniit ingerlatseqatigiiffik Namminersorlutik Oqartussanit tamakkiisumik ilaannaasumilluunniit pigisaqartoq ingerlatseqatigiiffimmik, misissueqqaarnissamut atuinissamulluunniit qinnuteqartumut piginnittuuppat imaluunniit piginneqataappat inatsit aamma atuutissaaq. Kiisalu ingerlatseqatigiiffiup Kalaallit Nunaanni angerlarsimaffeqarnissaa piumasarineqarpoq.

Taamaattorli ingerlatseqatigiiffiit misissueqqaarnissamut akuersissummik pigisaqartut Kalaallit Nunaanni najugaqartuussanngillat. Erngup nukinganik isumalluutininik misissueqqaartoqartarnerata siuarsarneqarnissaa matumani siunertarineqarpoq.

## **2.5. Aningaasaqarnermut piunasaqaatit**

Inatsimmi maanna atuuttumi akuersissuteqartarnermi aningaasaqarnermut piunasaqaatit pillugit maleruagassat inatsisissatut siunnersuummi ingerlateqqinneqarput. Tassanili taaguut "akiliutit" inatsimmi maanna atuuttumi "royalty"-mut atorneqartumut taarsiullugu atorneqarpoq. Taaguut eqqorneruvoq, tassani sullinneqarnermut akiliut – erngup nukinganik isumalluutininik atuisinnaatitaanertut ilusilerlugu – pineqarmat.

Erngup nukinganik isumalluutit innaallagissiornermut atorneqarnissaannut misissueqqaarnissamut atuinissamullu qinnuteqartut suliap aallartinnginnerani oqartussaasunut akiliutinik akiliinissamut piunasaqaatinik ilisimasaqarnissaat pingaaruteqarpoq. Taamaattumik aatsitassarsiornermut inatsimmi aalajangersarneqartutut, misissueqqaarnissamut atuinissamullu akuersissummi pisinnaatitaaffimmik pigisaqartup oqartussaasunut akiligassaasa annertussusissaannik aalajangersaanissamut Naalakkersuisut piginnaatinneqarnissaat aalajangersarneqarpoq. Piunasaqaatit taakku akuersissummut najoqqutassami aalajangersarneqarsinnaassasut, inatsisissatut siunnersuummi erseqqissarneqarpoq.

Akiligassamik akiliinissamut piunasaqaatinik aalajangersaasoqassappat, piunasaqaatit taakku akuersissummi aalajangersimasumi allassimassapput, taamaalillunilu suliffeqarfiup piunasaqaatit ilisimariissavai.

## **2.6 Piffissamut piunasaqaatit**

Atuinissamut akuersissutinut piffissaliussap sivitsorneqarnissaa siunnersuutigineqarpoq, taamaalillunilu akuersissutit ukiut 60-it atuuttussanngorlugit tunniunneqartalissapput, maanna inatsimmi piffissap akuersissuteqarfiusup ukiut 40-t tikillugit sivilissusilerneqarneranut taarsiullugu. Piffissaliussaq aalajangersimasoq suli akuersissutini ataasiakkaani aalajangersarneqartassaaq, taamaalillunilu qinnuteqartup piffissamik pisariaqartitsineranut naleqqussarneqartassalluni.

Atuinissamut akuersissut ullumikkut ukiunik 20-nik sivitsoqqinneqarsinnaavoq. Tassalu piffissaq atuinissamut akuersissutip atuuffissaa sivilunerpaamik ukiunik 80-inik sivilissuseqarsinnaavoq.

Tamatuma saniatigut atuinissamut akuersissutip sivitsorneqarnissaa piffissami atuiffiusumi pisinnaatitaaffimmik pigisaqartumut qinigassatut Naalakkersuisuusimasunit nalunaarutigineqarsinnaanissaa inatsisissatut siunnersuummi periarfissiissutigineqarpoq. Taamatut nutaaliornermut Naalakkersuisut aalajangiiffigisassatut siunnersuutaat, 2012-imi ukiakkut imm. 113-itut akuerineqartoq tunngavigineqarpoq. Erngup nukinga atorlugu

aluminiumimik tunisassiorsinnaaneq pillugu Alcoa Inc.-ip oqaloqatigineqarneranik nangitsinissamut Naalakkersuisut siunnersuummi piginnaatinneqarput. Aalajangiiffigissatut siunnersuummi allassimavoq, aningaasaliisussaak akuersissutip sivitsornissaanut periarfissat maleruagassiornerannik maanna atuuttunik annilaanganartoqartitsisoq. Tamatumunnga atatillugu sivitsuinissap pisinnaatitaaffimmik pigisaqartumut qinigassanngortinneqarnissaa aningaasaliisumit kissaatigineqarpoq.

Inatsit maanna atuuttoq malillugu natsimmi atuuttumi atuinissamut akuersissut sivitsorneqassanersoq Naalakkersuisut kisimiillutik aalajangersinnaavaat, tamannalu pisinnaatitaaffimmik pigisaqartumut annertuumik nalornititsisarpoq.

Piffissap atuinissamut akuersissutit atuuffiisa ukiut 40-niit 60-inut sivitsorneqarnissaanik siunnersuuteqarnermut, pisinnaatitaaffimmik pigisaqartup aningaasaliissutiminik erniortitsinissamut pitsaannerusunik periarfissinneqarnissaa pisariaqartutut naliliiffigineqarnera tunngavigineqarpoq. Tamatumunnga aamma Kalaallit Nunaanni sanaartugassanut aningaasartuutit amerlangaatsiartarnerat pissutaavoq. Tassalu nukissiuutinik ataavartunik atuinissamut aningaasaliisarnermi Kalaallit Nunaata unammillerfiusinnaasunik atugassaqtitsinissaata qulakkeerneqarnissaa siunertarineqarpoq.

Kisiannili aamma piffissamik atuuffiusussamik sivitsuinermi akuersissutitut piunasaqaatit piffissami akuersissuteqarfiusumi Naalakkersuisunit allanngortinneqarsinnaassanngillat. Tassalu isumalluutitut aammalu Namminersortutik Oqartussat iliuuseqarnissaannut periarfissarititaasut piffissamut ungasissumut pituttugaassapput.

Kisiannili suliami aningaasaqarnermut, suliasap ajutoorsinnaaneranut, piffissaq utertitsilluni akilersuiffiusumut il.il. naliliinerit aalajangersimasut tunngavigalugit, akuersissummut piffissaq atuuffissaq aalajangersimasooq aalajangersarneqartartussaavoq. Inuiaqatigiit aningaasaqarnerat tunngavigalugu piffissap, aningaasaliisunut utertitsilluni akiliiffissap aammalu aningaasaliisutaasut erniortinnissaannut pisariaqartinneqartup saniatigut akuersissuteqartoqartarnissaa inassutigineqanngilaq.

Tassunga assersuutitut assersuutigalugu Norgemi siusinnerusukkut erngup nukinganic isumalluutinik atuinissamut ukiut 99-it tikillugit akuersissuteqartoqartarsimavoq. Ullumikkut Norgemi ingerlatseqatigiiffinnut namminersortunut akuersissutinik tunniussisoqartarunnaarsimavoq, taamaallaalli pisortat ingerlatsiviutaannut akuersissutit, sivilunerpaamik ukiuni 60-ini atuuttussat tunniunneqartalersimallutik.

Islandimi siusinnerusukkut akuersissutinik piffissamut killiligaanngitsunik tunniussisoqartarsimavoq, kisiannili ullumikkut nalinginnaasumik sivilunerpaamik ukiuni 65-ini atuuttussanic akuersissuteqartoqartalersimalluni.



Pisartulli nalinginnaasut malillugit erngup nukinganik akuersissutit piffissami sivikinnerusumi atuuttussat tunniunneqartarnerat akulikilliarporpoq. Nukissiuutit mingutsitsinngitsut piumaneqarnerisa annertusiartornera, tamatumunngalu sanilliullugu nukissiuutinut nalinginnaasunut akit qaffakkiartornerat pissutigalugit erngup nukinganik isumalluutit piumaneqarnerat annertusiartorpoq, taamaalillunilu piffissaq utertitsitsilluni akilersuiffiusoq sivikinnerulerluni. Kisiannili Kalaallit Nunaanni sanaartornermut aningaasartuutit qaffasinnerat, aammalu attaveqaatit tunitsivissatullu tunngaviusut killeqarnerat pissutaallutik, atuinissamut akuersissutinik piffissami sivisunerusumi atuuttussanik tunniussinissamut periarfissaqarnissaq pisariaqarpoq.

## **2.7 Avataanit aningaasaliissutit aammalu niuerneramik tunngaveqarluni erngup nukinganik isumalluutinik atuneq**

Inatsisissatut siunnersuut manna avaaniit aningaasaliissutinut aammalu niuerneramik tunngaveqarluni erngup nukinganik atuinermut allannguutinik annertuunik kinguneqassanngilaq. Siunnersuut misissueqqissaarnissamut atuinissamullu akuersissutinut najoqqutassiornissamut inatsisitigut ersarissunik tunngavissiivoq. Tamatuma atorneqarsinnaanera erngup nukinganut inatsimmi atuuttumi ersarinngilaq. Akuersissutinut ilusilianik atuinissamik periarfissiinermi Namminersorlutik Oqartussat piumasaqaatinik nalinginnaasunik suliaqarnissamut periarfissinneqarput, taamaalillunilu qinnuteqarusussinnaasut piumasaqaatit pillugit paasitinneqarsinnaalerput.

Erngup nukinganik isumalluutinik misissueqqaarnissaq, nukissiornermullu atuinissaq amerlasuunik aningaasaliissuteqarnissamut pisariaqartitsiviuvoq. Avataaniit aningaasaliisussat pileritsatsinneqassappata, misissueqqaarnissamut atuinissamullu akuersissutit paasiuminartuunissaat, aammalu akuersissutip atuninnerani allanngortinneqarsinnaannginnissaat pingaaruteqarpoq.

Pingaarnertut misissueqqaarnissamut atuinissamullu ataatsikkut akuersissuteqartoqartarneranut tunngavigineqarpoq, niuerneramik tunngaveqartumik erngup nukinganik isumalluutinik atuinissamut tunngavissaqartoq misissueqqaarnerni paasineqarpat, misissueqqaarnissamut akuersissummik pigisaqartup atuinissamut akuerineqarnissaminut qulakkeeriffigineqarsinnaanissaa aallaavigineqarpoq.

Nunanit allanit aningaasaliisussat pileritsatsinneqarnissaannut, siumoortumik erngup nukinganik isumalluutinik atuisinnaanissamut qulakkeeriffigineqarsimanissaat, aammalu misissueqqaarnissamut akuersissummik pissarsissagunik erngup nukinganik akuersissummi aningaasaqarnermut piumasaqaatinik pingaarnernik ilisimasaqareernissaat pingaaruteqarpoq.

Erngup nukinganik isumalluutinik misissueqqissaarnissamut atuinissamullu akuersissutinut ilusilianik suliaqarnissaq Naalakkarsuisut Naatsorsuutigaat. Akuersissutinut ilusiliat taamaattut aamma aatsitassarsiornermut suliaasaqarfimmit ilisimaneqarput, soorlu ”Ikummatissiassanik misissuinissamut piiaanissamullu kisermaassisussaatitaalluni

akuersissut” aamma ”Kalaallit Nunaanni aatsitassanut (ikummatissiassat ilanngunnagit) tunngatillugu misissuinissamut akuersissutinut atugassarititaasut nalinginnaasut.

Atuinissamut inaarutaasumik akuersissutit ilusilerneqarnerinut atatillugu aamma nunami sumiiffinnut, atuinissamut akuersissutip attuumaffigisaannut sukumiinerusumik killilersuisoqartassaaq.

Erngup nukinganik innaallagissiorfik inatsisissatut siunnersuummi matumani killiliussat akuersissutillu nalunaarutigineqartup iluanni ataatsimoortumik kaaviiartitsivissatut aalajangersarneqarsinnaavoq. Akuersissummik tunniussineq Naalakkersuisunit akuerineqartussaavoq. Nutaatut siunnersuutigineqarpoq, akuersissutit erngup nukinganik suliniummut taarsigassarsititsineranut/taarsigassarsianut sallunaveeqqusiineranut ilaatinneqartassasut. Pisinnaatitaaffimmik pigisaqartup aningaasaliissutissanik pisariaqartinneqartunik pissarsiniarneranut atatillugu taarsigassarsianut sallunaveeqqusiinissap pisariaqarnissaa naatsorsuutigineqarpoq.

### **2.8 Utertitsisinnaanermut pisinnaatitaaffik**

Siunnersuut inatsisini utertitsisinnaanermut pisinnaatitaaffeqarnermut tunngatillugu maleruagassanut atuuttunut sanilliulluni allannguuteqartinneqanngilaq.

Sanaartukkat teknikkimullu atortut, erngup nukinganik isumalluutit innaallagissiornermut atorneqarnissaat siunertaralugu sananeqartussat nalinginnaasumik teknikkikkut atasinnaassusilerneqarneri atuinissamut akuersissutip atuuffissaat sinnerlugit sivilissusilerneqartarput.

Atuinissamut akuersissutip atuuffissaata naanerani erngup nukinganik innaallagissiorfik tamakkiisumik pigineqartussatut aammalu akiliutitaqanngitsumik Namminersorlutik Oqartussanut tunniunneqarnissaa pillugu Naalakkersuisut aalajangiisinnaapput.

### **3. Pisortanut aningaasaqarnikkut allaffissornikkullu sunniutissat**

Siunnersuutip pisortanut allaffissornikkut aningaasaqarnikkulluunniit annertuunik sunniuteqarnissaa naatsorsuutigineqanngilaq.

### **4. Inuussutissarsiornermik ingerlataqartunut aningaasaqarnikkut allaffissornikkullu sunniutissat**

Siunnersuutip inuussutissarsiornermik ingerlataqartunut allaffissornikkut aningaasaqarnikkulluunniit annertuunik sunniuteqarnissaa naatsorsuutigineqanngilaq. Siunnersuummi aalajangersakkat arlallit imaat erseqqissarneqarpoq, tassanilu pineqartoq suli tassaavoq erngup nukinganik atuinissamut sinaakutissatut inatsit, akuersissuteqarnissamut najoqqutassat aalajangersakkallu tunngavigalugit atuutsinneqalersussaq.

Atuinissamut akuersissutit maanna ukiunut 60-iusunut taarsiullugu, sivisunerpaamik ukiuni 80-ini atuuttarnissaat siunnersuummi periarfissiissutigineqarpoq, taamaalillunilu pisinnaatitaaffinnik piginnittoq aningaasaliissutiminik erniortitsinissamut pitsaanusunik periarfissinneqassaaq.

#### **5. Avatangiisinut, pinngortitamut inuillu peqqissusiinut sunniutissat**

Piginnaatitsissummik pigisaqartup pissutsinik, soorlu inuiaqatigiinni piujuartussamik iluaqutaasumik sunniuteqartitsinissaq avatangiisinilu pissutsinut tunngasunik arlalinnik misissuinissaanut piumasaqaatinik aalajangersaasinnaaneq siunnersuummi periarfissiissutigineqarpoq. Naalakkersuisut paasissutissatigut tunngavissanik pitsaasunik qulakkeeriffigineqarnissaat misissuinerni siunertarineqarpoq. Tamatuma saniatigut ataatsimoortunik, aammattaaq avatangiisinik illersuinissaq pillugu atugassarititaasussanik ilaqartunik akuersissuteqarnissamut periarfissiisoqarpoq.

Naliliineq malillugu siunnersuutip taamaaliornermi aalajangiinissamut tunngavissat pitsaanerulersissinnaavai, taamaalillunilu avatangiisinut, pinngortitamut inuillu peqqissusaannut pitsaasunik sunniuteqarsinnaalluni.

Suliassanut Inatsisartut inatsisaannut ilaatinneqartunut akuersissuteqarnissamut aalajangiinermi, avatangiisinik naliliinerit aalajangiinermut tunngaviusunut ilaatinneqartassapput.

#### **6. Innuttaasunut sunniutissat**

Siunnersuutip innuttaasunut sunniuteqarnissaa naatsorsuutigineqanngilaq.

#### **7. Sunniutissat pingaarutillit allat**

Naliliineq malillugu siunnersuut allanik pingaarutilinnik sunniuteqassanngilaq.

#### **8. Oqartussaasunut suleqatigiiffinnullu tusarniaaneq**

Inatsisissatut siunnersuut 16. decembarimiit 17. januar 2014-imut tusarniaaffiusunut ukununga tusarniaassutigineqarpoq:

Naalakkersuisoqarfiit tamarmik, Aatsitassanut Ikummatissanullu Aqutsisoqarfik, GA, Kalaallit Nunaanni Sulisitsisut Peqatigiiffiat, NUSUKA, SIK, KANUKOKA, Nukissiorfiit aamma Asiaq, Kalaallit Nunaanni Misissueqqissaarnerit.

Naalakkersuisoqarfiup piffissap tusarniaaffiusup naanerani tusarniaanermi akissutit qulit tiguai, taakkunangalu kattuffiit uku missingiuutip tusarniaassutaasup imaanut oqaaseqaateqarput.

Kommuneqarfik Sermersooq (KS), Qeqqata Kommunua (QK), Asiaq, Kalaallit Nunaanni Misissueqqaarnerit, Kalaallit Nunaanni Sulisitsisut Peqatigiiffiat (GA), ICC Kalaallit Nunaat – Inuit Circumpolar Council (ICC), Peqqisutsimut Attaveqarnermullu Naalakkersuisoqarfik.

Tusarniaaffiusunit immikkoortunut ataasiakkaanut oqaaseeqaatit pingaarnerit matuma kinguliani allaaserineqarput oqaaseqaateqarfigineqarlutillu. Aallarniutigalugu tusarniaaffiusunit ataasiakkaanit sammisanut misissorneqartunut oqaaseqaatit allaaserineqarput, immikkoortunut oqaaseqaatit tulliuinneqarlutik. Naalakkersuisoqarfiup oqaaseqaatai uingasunngorlugit allanneqarput.

Inatsisissap inatsisilerinikkut aappassanneertumik misissorneqarneranut atatillugu inatsisissatut siunnersuummi § 12-ip – akiliutissap minnerpaamik taama annertutigisumik nammakkiinerani akileraannginnissamut nalunaaruteqartarnermut tunngasup - atuutsinneqarnissaanut inatsisitullu atuunnissaanut apeqqusiisoqarpoq. Taamaattumik inatsisissatut siunnersuummi § 12-iusimasoq, inatsisissatut siunnersuutip tusarniaassutigineqarnerani allassimasoq inatsisissatut siunnersuummit peerneqarpoq.

**§ 4, imm. 2-mut aamma § 11, imm. 2-mut (Erngup nukingata aatsitassarsiornermut atorneqarnerani iliuusissat)**

GA-mit maluginiarneqarpoq, aatsitassarsiornermut atatillugu erngup nukinganik atuinissamut akuersissuteqartoqassatillugu oqartussaasut piginnaaneqarfigisaat nalorniffiulersinnaasut. Taamaattumik inatsimmi § 4, imm. 2-p oqaasertaasa § 11, imm. 2-mut, tassungalu nassuiaatinut atanerat erseqqinnerulersinneqassasoq GA-mit siunnersuutigineqarpoq.

Sooq erngup nukinganik suliat aatsitassarsiornermi sulianut atorneqartut erngup nukinganik inatsimmi maleruagassiuunneqannginnersut KS-ip paasiuminaatsippaa. KS isumaqarpoq, erngup nukinganut akuersissutit aatsitassarsiornermi sulianut atorneqartut inatsimmi ataatsimi maleruagassiuunneqalerpata, tamanna paasiuminarnerulersitsinermik immaqalu inuiaqatigiinni isaatitsinerulernermik nassataqartussaasoq. Tamatuma saniatigut KS erseqqissaavoq, erngup nukinganik aatsitassanik piiaanermut atuneq annertunerusumik eqqumaffigineqartariaqartoq.

*Oqaaseqaat ilanngunneqanngilaq. Aatsitassarsiornermi oqartussaasut aamma nukissiornermut oqartussaasut akornanni aalajangiisinnaatitaanerup agguarneqarnerani, nukissiornermut oqartussaasut erngup nukinganut isumalluutitut akuersissuteqartarput. Tassalu nukissiornermut oqartussaasut erngup nukinganik isumalluutitut atuisinnaatitaasunik imaluunniit inuiaqatigiinni soqutigisaqartunik allanik peqarnerasoq misissortussaavaa. Erngup nukinganik isumalluutitut akuersissuteqartoqarsinnaappat, aatsitassarsiornermi oqartussaasut oqartussaasuni suliassat allat isumagissavaat, taakkunungalu misissueqqissaarnissamut atuinissamullu akuersissutit, piumasaqaatinillu aalajangersaaneq ilaapput. Taamaaliornikkut periaatsip one-door-ip aatsitassarsiornermut sulianut atorneqaannarnissaa qulakkeerneqassaaq.*

**§ 7-imut aamma § 12-imut (atuinissamut akuersissutit atuuttarnerisa sivilissusissaat)**

Atuinissamut akuersissutit sivilissusissaat sivilissusissamut siunnersuutigineqartoq GA-p isornartoqartippaa, tamanna inuiaqatigiit isumaqatiginninniarsinnaanerannut mattussisussaammat. GA-mit erseqqissarneqarpoq, ikummatissanut nunap iluaneersunut aningaasartuutit ukiunik 80-inik sivilissusiliinermi qaffangaatsiarsinnaasut, aammalu piffissap akuersissuteqarfiusup taama sivilissutigerani inuiaqatigiit erngup nukinganik isumalluutitut tunngatillugu iliuuserisinnaasat mattunneqarsinnaasut.

Kalaallit Nunaanni pissutsit immikkut ittuunerat pissutigalugu akuersissutit atuuffissaasa Norgemut aamma Islandimut naleqqiullutik sivilissunerunissaat pisariaqartinneqarsinnaammat KS-ip paasilluarpaa.

Naalakkersuisut inatsisissatut siunnersuummi matumani atuinissamut akuersissutit sivilissorneqarnissaannut kissaateqarneq naammassiniarsimammassuk QK-mit nuannaarutigineqarpoq, taamatut periarfissiinnikkut piffissami aggersumi Naalakkersuisunut isumaqatiginninniarnernik ingerlatseqqinnissamut Alcoa kajumissaaqqinneqassammat.

ICC siunnersuuteqarpoq, atuinissamut akuersissutit atuuffissaata sivilissusissaa atuutereersoq (ukiut 40-t) pigiinnarneqassasoq, tamatumunngali taarsiullugu ukiunik 20-nik marloriarluni sivilissusinnaanermit, taamaalillunilu piffissap tamarmiusup ukiunik 80-inik sivilissorneqarsinnaanissaanut periarfissiisoqassasoq.

*Oqaaseqaat inatsisissatut siunnersuutit allanngortinneqarnissaanut tunngavissiinnigilaq. Aallarniutigalugu oqaatigineqassaaq, piffissaq akuersissuteqarfiusoq nalinginnaasooq suliami piffissaq eqqarsaatigalugu pisariaqartitsinerpiaat tunngavigalugit aalajangigaammat, sivilissunerpaamilu ukiuni 60-ini atuussinnaammat. Ukiunik 20-inik sivilissueqqinnissaaneq piimasaqaatit Naalakkersuisunit aalajangersarneqartut tunngavigalugit pisinnaavoq. Assersuutigalugu akiligassatut akiliutissap isumaqatiginniniutigineqaaqqinnissaa sivilissusissamut piimasaqaataasinnaavoq.*

*Tamatumunngali peqatigitillugu nassuerutigineqassaaq, ukiut 80-it tikillugit atuisinnaaneq sivilissoorujussuummat. Kisiannili naliliineq malillugu, erngup nukinganut aningaasaliisinnaasut namminersortut pilerisaarneqassappata, piffissat akuersissuteqarfiusut taamaattut pisariaqarsinnaapput.*

*ICC-p oqaaseqaataa ilanngunneqanngilaq. Inatsisartuni aalajangiiffigisassatut siunnersuut UKA 2012/imm. 113-imi, Alcoa-mut isumaqatiginninniarnernit ingerlaqqinnissaannut tunngasumi takuneqarsinnaasutut, ukiuni 40-ni erngup nukinganik innaallagissiorfiup ingerlanissaanit sivilissunerusumik ingerlatsisinnaanissamut qulakkeerinnissaq aningaasaliisussamut pingaaruteqarluinnarpoq. Taamaattumik ICC-p ukiunik 20-nik sivilissueqqinnissamut siunnersuutaata anguneqarnissaa naatsorsuutigineqanngilaq.*

**§ 10-mut (Ingerlatseqatigiiffimmi ataatsimi erngup nukinga suliffissuarmilu suliassat)**  
Ingerlatseqatigiiffimmi ataatsimi suliffissuarmi suliassanik erngullu nukinganik atuinermik ataatsikkut ingerlatsisoqarsinnaanera KS-ip, GA-p aamma ICC-p isornartoqartippaat. KS-ip, GA-p aamma ICC-p erseqqissaatigaat, ingerlatseqatigiiffiup aningaasaqarnerata oqartussaasunut paasiuminaallitissinnaagai, aammalu pisinnaatitaaffimmik pigisaqartut akiliutinut akileraarutinullu akiligassanik akiliinngitsoorniarsinnaasut.

*Oqaaseqaatit allannguinnissamut tunngavissinngillat. Ingerlatseqatigiiffiup akileraarutissaannut akiligassanik akiliutissanullu akiligassanik ingerlatseqatigiiffiup annikillisaaniarsinnaanera Naalakkersuisut eqqumaffigisorujussuaat. Ingerlatseqatigiiffimmi ataatsimi erngup nukinganik atui neq suliffissuarmilu tunisassiorneq akuerineqarpat, suliassami aningaasaqarnikkut angusat tamarmiusut tunngavigalugit akiliutissap annertussusissaata aalajangerneqarsinnaanera pitsaanerulissaaq.*

*Erngup nukinganut inatsimmi maleruagassat naapertorlugit, soorlu Alcoa-mi suliassanut tunngatillugu royalty-mut (akiliutissamut) akiligassat ingerlatseqatigiiffimmut ataatsimut, taamaallaat erngup nukinganik innaallagissiorfimmik ingerlataqarsinnaasumut tuttartussaapput, aluminiumik tunisinermit isertitat ingerlatseqatigiiffimmut 'aluminiumik aatsiterisumut' immikkut inissinneqartartussaallutik.*

*Erngup nukinga suliffissuarmilu suliassat ingerlatseqatigiiffimmut ataatsimut katersuunneqarpata, ingerlatseqatigiiffiup naatsorsuutaasa isertitaasalu qanittumik nakkutigineqarnissaat ajornartorsiorfulertussaavoq. Aamma suliassat ingerlatseqatigiiffinni marlunni, ataatsimik piginnittoqartuni ingerlanneqarpata nakkutilliinermik taamaattumik ingerlatsinissaq pisariaqartussaavoq.*

### **Kommuneqarfik Sermersooq (KS)**

Inatsisissatut siunnersuut aqutigalugu Kalaallit Nunaanni inuussutissarsiornermik tunngaveqarluni erngup nukinganik atuinissamut piumasaqaatinut sinaakkutissanik pilerinarnerusunik pilersitsinissamik siunnerfeqarneq KS-imit isumalluarfigineqarpoq.

Siunissami erngup nukinganik isumalluutit soqutigisaqartunit allanit ator neqarsinnaanerinit akornusiisinnaasunik immikkut ittunik isumaqatigiissusiornissaq sioqqullugu suliniuteqarnikkut isumaliutersuuteqaqqaartarnissamut KS kaammattuivoq. Matumani piffissap atuinissamut akuersissuteqarfiusup sivisussusilerneqarnera, siunnersuummi ukiunik 20-nik ilaneqartussatut siunnersuutigineqartoq KS-ip immikkut innersuussutigaa.

*Oqaaseqaat inatsisissatut siunnersuutip allanngortinneqarnissaanut tunngavissinngilaq, oqaaseqaat erngup nukinganut inatsisit malillugu aqutsinermut tunngasuummat.*

§ 11, imm. 5-imut.

Kalaallit sulisartut suliffeqarfiillu kalaallinit pigineqartut atorneqarnissaannut aalajangersakkt KS-ip isumalluarfigai

## **GA – Kalaallit Nunaanni Sulisitsisut Peqatigiiffiat**

§ 11-mut

GA-mit inassutigineqarpoq, inatsisissatut siunnersuummi § 11-mi ”-sinnaavoq” ”-saaq”-mik taarserneqassasoq, kisiannili ukunani pinnani:

- Imm. 2.
- Imm. 3, oqaaseqatigiit tulliit
- Imm. 4, aamma
- Imm. 5, oqaaseqatigiit tulliit

*Siunnersuut ilanngunneqanngilaq. Inatsisissatut siunnersuummi § 11 nalunaarutininik, najoqqutassiornissamut akuersissutinik aammalu qinnuteqartunut pisinnaatitaaffimmillu pigisaqartunut akuersissuteqarnissamut piumasaqaatinik aalajangersaasinnaanermut Naalackersuisunut piginnaatitsissutinik imaqarpoq. ”-sinnaavoq” ”-saaq”-mik taarserneqarpat, tamanna Naalackersuisut aalajangersaanissamut pisussaaffiliinermik kinguneqartussaavoq. Kisiannili allannguinermi piumasaqaatit atugassarititaasullu, aalajangersakkani qinnuteqartunut/pisinnaatitaaffinnik pigisaqartunut tunngatillugu imarititaasut sukannerulersinneqarsinnaanngillat.*

§ 12-imut [inatsisissatut siunnersuutip tusarniaassutigineqarnera]

Tamatumunnga ilassutitut GA-mit naliliivoq, inatsisip oqaasertaata pisortanut akiligassat nunatsinni ingerlatseqatigiiffinnut akileraarutit atuuttut amerlaqataannut amerlanerpaaffilerneqarnerannut aalajangersakkanik imaqarnera naleqqutinngissinnaasoq.

Tamatuma saniatigut GA isumaqarpoq, qinnuteqaatit ataasiakkaat suliarineqarnerini eqaatsumik aaqqiisinnaasoqartariaqartoq, akuersissutini aalajangersimasuni akiligassat tamarmiusut amerlassusilerneqarnissaannut aalajangiisoqartarluni.

*Siusinnerusukkt allaaserineqartut, inatsisissatut siunnersuummi tusarniaassutaasumi § 12 peerneqarpoq.*

## **Asiaq, Kalaallit Nunaanni Misissueqqaarnerit**

§ 6-imut

Asiaq siunnersuuteqarpoq, siunnersuummi § 6 pisinaatitaaffimmik pigisaqartup nalunaaruteqartarneranut tunngasoq erseqqinnerulersinnaqartariaqartoq. Tassani piffissaq aalajangersimasoq allanneqartariaqarpoq. Asiaq siunnersuuteqarpoq, ukiut affakkaarlugit nalunaarusiortarnissaq piumasaqaatigineqassasoq. Aammattaaq paasissutissat

toqqaannartumik ”Naalakkersuisuni Asiaq”-mut toqqaannartumik nassiunneqartassapput erseqqissarneqarnissaa siunnersuutigineqarpoq.

*Oqaaseqaatit ilaat ilanngunneqarput. Nalunaarusiat akulikissusissaasa suliani ataasiakkaani pisariaqartitarpiaat tunngavigalugit aalajangerneqarnissaa pingaaruteqarpoq. Kiisalu aamma ukiut affakkaarlugit nalunaaruteqartarnermit akulikinnerusumik nalunaaruteqarsinnaaneq pisariaqarsinnaasoq maannakkut nassuiaatini erseqqissarneqarsimalerpoq.*

Asiaq isumaqarpoq, Namminersorlutik Oqartussat namminneerlutik erngup nukinganut isumalluutiminnut tunngatillugu paasissutissanik tamanik qulakkeeriffigineqassappata, paasissutissanik nalunaaruteqartussaataitaneq aamma ingerlatsinerup nalaani atuuttariaqartoq. Kiisalu Asiaq-p erseqqissaatigaa, piffissap akuersissuteqarfiusup naanerani erngup nukinganik innaallagissiorfik Namminersorlutik Oqartussanit tiguneqassappat, ingerlatsinermut paasissutissat imerlu isumalluutigineqartoq pillugu ilisimatitsissutit pingaaruteqartussaasut.

*Oqaaseqaat allannguinnissamut tunngavissinngilaq. Siunnersuummi § 6, nalunaarusiortarnermut tunngasoq, misissueqqaarnermut atuinermullu akuersissutinut tunngasuuvoq.*



## **Inatsisissatut siunnersuummi aalajangersakkanut ataasiakkaanut nassuiaatit**

### *§ 1-imut*

Imm. 1-imut

Inatsimmi siunertamut aalajangersakkap annertusineqarnissaa siunnersuutigineqarpoq: Oqaatsit ”misissueqqaarneq” aamma ” suliassanullu tamatumunnga attuumassutilinnut” nutaajupput. Erngup nukinganik isumalluutit atorineqarnerinut misissueqqaarnissamut akuersissutit aammalu atuinissamut akuersissutit, kiisalu akuersissutip ataatsip ataani sulianut ingerlanneqartunut atuunnerat erseqqissarniarlugu ilassutissat siunnersuutigineqarput. Tassalu erngup nukinganut inatsit akuersissut tunniunneqartoq naapertorlugu sulianut, pisinnaatitaaffimmik pigisaqartup imaluunniit taanna sinnerlugu suliaqartup suliarisaanut tamanut atuuppoq, taakkunungalugu aamma attaveqaatit pisariaqartinneqartut, kiisalu suliat misissueqqaarnerpianut atuinerpiamullu tapertaasut ilaatinneqarput.

Atuuffissaanut tunngasoq manna siusinnerusukkut inatsimmi aalajangersakkanut, kiisalu inatsimmut nassuiaatinut immikkut ilaatinneqaraluarpoq, kisiannili inatsisip atuuffissaanut oqaasertaliinermi tamatuma toqqaannartumik ersarinnissaa, taamaalillunilu tamanna pillugu nalornisoqannginnissaa naleqqutsinneqarpoq.

Erngup nukinganut inatsimmi Kalaallit Nunaanni erngup nukinganik isumalluutit mingutsitsinngitsut nukissiornermut atorineqarnerinik niuerneramik tunngaveqarnissaq atuinissarlu siunertarineqarpoq, tamatumunngalu peqatigitillugu Namminersorlutik Oqartussat erngup nukinganik isumalluutinik siunissamut ungasissumut nakkutilliinissaasa atugassaqartitsinissaasalu allanngutsaaliorneqarnissaa qulakkeerneqarnissaalu siunertarineqarluni.

Inatsimmi atuuttumi siunnersuummilu erseqqissarneqarpoq, Inatsisartut inatsisaanni taamaallaat erngup nukinganik isumalluutit nukissiornermut atorineqarnissaat maleruagassiorneqartoq. Siunnersuummi erngup nukinganik innaallagissiorfimmik atuinissaq pineqarpoq, tassalu tassani innaallagissiorfik, imeq turbine aqutugalugu nakkaasoq kuuttorluunniit atorlugu nukimmik, nunap nutsuinerata pilersitaanik atuisuusoq pineqarpoq. Erngup nukinganik nukissiuutit allat, soorlu mallit nukingannik innaallagissiuutit, kaavittut kuuit kaavitsitaat atorlugit innaallagissiuutit imaluunniit immap tinittarnera ulittarneralu atorlugit innaallagissiuutit matumani ilaatinneqanngillat. Erngup nukinganik atuinerit allat siunnersuummut ilaatinneqanngillat. Imermik, najukkani imermik imigassamik pilersuinermut, imaluunniit avammut tunisassiornissaq siunertaralugu atugassamik katersuineq siunnersuummi maleruagassiuunneqanngilaq.

Erngup nukinganik isumalluutinik nukissiornermut atuinissamut akuersissummik pigisaqartup erngup kuunnera atoreerpagu, taamaattumillu erngup nukinganik innaallagissiorfik il.il. qimappagu, imeq atuinissamut akuersissummut ilaajunnaassaaq. Tamatuma kingorna pisut apeqqutaatillugit Naalakkersuisut imermik nukissiornermut atuinissamut allanulluunniit atuinissamut akuersissut allanut tunniussinnaavaat.

Kingusinnerusukkut nukissiornerup siunertamut sumut atorneqarnissaa naatsorsuutigineqarnersoq, siunnersuummi atuuffissamut isumaqartussaangilaq. Assersuutigalugu siunnersuummi erngup nukinganik isumalluutit, soorlu nukissiamik aatsitassarsiornermut atuinissamik siunertaqarfiusuni nukissiornermut akuersissuteqartarnissaq maleruagassiuunneqarpoq, taamaattorli siunnersuummi § 4, imm. 2 tassungalu nassuiaatit takukkit.

Imm. 2-mut

Imm. 2-mik ivertitsisoqarnissaa siunnersuutigineqarpoq. Aalajangersakkap ivertinneqarnerani Inatsisartut inatsisaanni siunertaasup ersarissarneqarnissaa siunertarineqarpoq. Taamaalilluni akuersissummut najoqqutassamik tamanut tunngasunik suliaqarnissamut ersarissumik inatsisitigut tunngavissaqarnissaq qulakkeerneqarpoq. Tamatumani Kalaallit Nunaanni Danmarkimilu pisuussutinik uumaatsunik, soorlu aatsitassarsiornerup iluani ingerlatsinermi akuersissuteqartarnerit ilusiligaanerat malinneqarpoq. Taamaalilluni naalakkersuinikkut oqartussaasut attuumassutillit isumassarsiorfigalugit Naalakkersuisut tamanut tunngasunik akuersissuteqarsinnaanerit ajornarunnaarsinneqarpoq, taakkulu isumannaallisaaneq, peqqissuseq, avatangiisit, isumalluutinik atuineq aammalu inuiaqatigiinni nungusaataangitsumik atuineq pillugu eqqarsaatigisassanut tunngasinnaapput.

Pissutsit taakku ilaat Kalaallit Nunaanni inatsisini atuuttuni maleruagassiorneqareersimasussaapput, soorlu avatangiisit pillugit inatsimmi aammalu VVM-imut misissuisarnerit pillugit nalunaarummi.

Aalajangersagaq inatsimmi one door atorlugu suleriaatsinik allannguinerik kinguneqassangilaq, taannalu malillugu ingerlatsinermi oqartussaasup ataqatigiissaarisuusup Namminersorlutik Oqartussani oqartussaasut suliaqarnerat ataatsimoortillugu ataqatigiissaartartussaavai. Namminersorlutik Oqartussani oqartussaasut, naalakkersuinikkut akisussaasuusut attuumassutillit inatsit atuuttoq malillugu namminneerlutik oqartussaaffimmik iluanni suliassat suliarisartussaavaat. Erngup nukinganik isumalluutinik innaallagissiornermut, akuersissuteqarnissamullu piumasaqaatinut taakkununga attuumassuteqartunut kisermaassiffiusumik misissueqqaarnissamut atuinissamullu akuersissuteqarnissamut inassuteqaatit, naalakkersuinikkut suliassaqaarfinnut assigiinngitsunut atasuusut, ataatsimoortillugit Naalakkersuisunut saqqummiunneqassapput. Naalakkersuisut taamaalillutik tamanut tunngasunik aalajangiisinnaassapput.

Aammattaq siunnersuummi § 17, imm. 3-mut innersuussisoqarpoq – taannalu malillugu pissutsinut, inatsisini allani maleruagassiorneqanngitsunut Naalakkersuisut aalajangersaasinnaapput piumasaqaateqarsinnaallutillu.

Suliani immikkut ittuni, imaluunniit sulianut angisuunut atatillugu ingerlatsinermi oqartussaasumik ataqatigiissaarisumik atuilluni naalakkersuinikkut oqartussaaffinnik agguassinissaq pillugu Naalakkersuisut Siulittaasuut aalajangiisinnaavoq.

Aatsitassanik atuinnermut atatillugu erngup nukinganik isumalluutinin innaallagissiornermut misissueqqaarnissamut atuinissamullu qinnuteqaatinut atatillugu inatsimmi piginnaasaqarfissanut killiliussat allanngornerinik aalajangersagaq kinguneqassanngilaq.

### *§ 2-mut*

#### *Imm. 1-imut*

Aalajangersagaq allannguuteqanngilaq. Imm. 1-imi erngup nukinganik isumalluutit, inatsisissatut siunnersuummut ilaatinneqartut annertussusissaat killilerneqarpoq. Killiliussap minnerpaaffissaa 1 megawatt-imut (MW) killilerneqarpoq, tassalu ukiumut 8.760 megawatttime-t (MWh/ukiumut) missaannik tunisassiorsinnaanerup annertoqataanik. Taamaalilluni erngup nukinganik isumalluutit minnerit, Namminersorlutik Oqartussani nukissiornermut, inuussutissarsiornermut avatangiisinullu politikkimut pingaarnermut suliniuteqarnikkut isumaqanngitsut inatsisissatut siunnersuummut ilaatinneqanngillat.

Killiliinermi erngup nukinganik isumalluutit pisinnaasaatut/atorsinnaassusiatut naliliiffigineqartup tunngavigineqartarnissaa siunnersuutigineqarpoq. Erngup nukinganik isumalluutit pisinnaasaani tasiliap angissusia, erngup killissaata portussusia il.il. tunngavigineqartarput. Erngup nukinganik isumalluutinin paasissutissat pigineqartut tunngavigalugit Naalakkersuisut naliliisarput.

#### *Imm. 2-mut*

Aalajangersagaq nutaajuvoq. Aalajangersakkami erngup nukinganik innaallagissiorfinnik minnerusunik, 1 MW (megawatt) tikillugu tunisassiorsinnaasunik pilersitsinissamut qinnuteqaatit, nukissamik pilersuineq pillugu Inatsisartut peqqussutaanni aalajangersakkat malillugit suliarineqartarnissaaq periarfissiissutigineqarpoq. Erngup nukinganik isumalluutit pisinnaasaatut missiliorneqartut 1 MW sinnersimagaluarpatigit assigigaluarpatigilluunniit tamanna atuutissaaq.

Erngup nukinganik innaallagissiorfiit taamaattut nalinginnaasumik nunaqarfimmik minnerusunik, sullissivimmik imaluunniit savaateqarfimmik pilersuinissamut naammattunik angissuseqartarput.

### *§ 3-mut*

#### *Imm. 1-imut*

Aalajangersakkap § 3 atuuttoq assingaa. Erngup nukinganik isumalluutit Namminersorlutik Oqartussanit pigineqarput. Tassalu siunnersuut malillugu Namminersorlutik Oqartussat erngup nukinganik isumalluutinin innaallagissiornermut misissueqqaarnissamut atuinissamullu kismaassisinnaatitaapput, taamaalillutillu aamma tamatumunnga kismaassinissamut allat akuersissuteqarfigisinnaallugit.

Kisermaassisinnaatitaaneq taamaallaat erngup nukinganik isumalluutini innaallagissiornermut misissueqqaarnissamut atuinissamulluunniit tunngasuuvoq. Siunnersuummi assersuutigalugu pissutsinut imermut tunngasunut imaluunniit sikunut tunngasunut ilisimatusarnikkut suliaasatigullu misissuinerit tamakkiisunut aammalu nunap assiliornermut tunngasunut suliaqarsinnaanerit maleruagassiuunneqanngillat.

Namminersorlutik Oqartussat Asiaq, Kalaallit Nunaanni Misissueqqaarnerit, imermut uuttortaavinnik arlalinnik ikkussuisartoq ingerlatsisarlorlu, kiisalu erngup nukinganut isumalluutini il.il. aalajangersimasunik allanik suliaqartartoq sulisoralugu misissueqqaarnernik ingerlatsisarput.

Aamma Nukissiorfiit Namminersorlutik Oqartussat sinnerlugit erngup nukinganut misissueqqaarnernik atuinernillu ingerlatsisarput. Nukissiorfiit misissueqqaarnernik ingerlatsisarput, soorlu uuttortaavinnit paasissutissanik piniartarlutik, erngup nukinganik innaallagissiorfinnik aqquersuutinillu sanaartornissaq siunertaralugu teknikkikkut nunallu sannaanik misissuinerit ingerlatsisarlutik. Tamatuma saniatigut Nukissiorfiit Namminersorlutik Oqartussat sinnerlugit erngup nukinganik innaallagissiorfinnik sanaartornernik ingerlatsinernillu isumagisaqartarput. Erngup nukinganik misissuinerit atuinernillu Nukissiorfiit pilersuinissamut suliniutaannut nalinginnaasunut ilaapput, pilersuinerullu aningaasaqarnikkut isumannaannerusumik silallu pissusaanut mingutsitsinnginnerusumik ingerlanneqarnissaata qulakkeernissaa aammalu nukissiuutini tunisassiornerup atuinernik ineriartorneranut naleqqussarnissaa siunertaralugu tamanna ingerlanneqartarpoq.

Aalajangersagaq siunnersuummi § 4-mut atasutut isigineqassaaq, tassanilu Naalackersuisut akuersiteqqaarnagit erngup nukinganik isumalluutini innaallagissiornermut misissueqqaarnernik atuinernillu ingerlatsisoqannginnissaa qulakkeerneqassaaq.

#### *§ 4-mut*

§ 4 imm. 1, 3 aamma 4 allanngortinneqarput.

#### *Imm. 1-imut*

Inatsissatut siunnersuummi sinaakkusiussat iluanni erngup nukinganik isumalluutini innaallagissiornermut atuinissaq pillugu misissueqqaarnissamut atuinissamullu akuersissuteqarnissamut Naalackersuisut piginnaatinneqarput.

Imm. 1-ip oqaasertai allanngortinneqarput. Aalajangersakkami Naalackersuisut sukumiisumik aalajangersarneqartunik piomasqaateqarlutik akuersissutini tunniussisinaanissaasa erseqqissarneqarnissaa siunertarineqarpoq.

Oqaasertaliinermi siunertaasoq alla tassaavoq, erngup nukinganik isumalluutini innaallagissiornermut atuinissaq pillugu misissueqqaarnissamut atuinissamullu

akuersissuteqarnerit ataatsikkut pisarnissaasa, kisiannili aamma immikkoortillugit tunniunneqarsinnaanerisa ersarissarneqarnissaa.

#### Imm. 2-mut

Aatsitassanut inatsimmi allassimavoq, aatsitassarsiornermi oqartussaatur suliaqarnerat ataatsimoortumik akuleriissitsiviusumillu ingerlanneqassasoq, tassanilu pingaartumik avatangiisit, teknikki, isumannaallisaaneq isumallutillu pillugit eqqarsaatigisassat ataatsimoortumik ingerlanneqassasut. Aalajangersakkami erseqqissarneqarpoq, akuersissut, aatsitassanut inatsimmi oqartussaasut ataatsimut akuleriillutik suliaqartarnerannik taaneqartumik tunngaveqartoq, § 4, imm. 1-imi aalajangersakkat malillugit akuersissumut taarsiullugu atuutinneqalersinnaanngitsoq. Tassalu erngup nukinganik isumalluuterpianut akuersissut Inatsisartut inatsisaat manna malillugu suliarineqartussaavoq, kiisalu oqartussaasut suliarisaasa sinneri aatsitassarsiornermut inatsit malillugu ingerlanneqartussaapput.

Misissueqqaarnerni atuinernilu suliani suliat, aatsitassarsiornermut inatsit malillugu akuersissutit naapertorlugit ingerlanneqartunut tamanut tunngasuupput, taakkunungalu aamma sulianut misissueqqaarnernut atuinernulluunniit tunngasorpiaasunut naleqqiullugu attaveqaatit pisariaqartinneqartut kiisalu tapertatut suliarineqartut pilersinneqarnissaat ilaatinneqarput.

Tassalu erngup nukinganut tunngatillugu suliat, atuinermi iliuusissatut inissitaasut, oqartussaasut eqqarsaatissanut, aatsitassanut inatsimmi tunngaviusut naapertorlugit akuersiteqqaarnagit aallartinneqarsinnaanngillat. § 4, imm. 2-mi aalajangersagaq siunnersuutigineqartoq atorlugu oqartussaasut, aatsitassanut inatsit malillugu oqartussaasuni suliaqarnermi tamarmiusumi soqutigisanik teknikkimut, avatangiisinut, isumannaallisaanermut isumalluutinullu tunngassuteqartunik, inatsimmi matumani tunngavigineqartunik suliaqarsinnaanerit qulakkeerneqarpoq.

Erngup nukinganik isumalluutinik misissueqqaarnissamut atuinissamullu qinnuteqaatit suliarineqarnerini oqartussaasut sullissisullu soqutigisaqartut allat, taakkunungalu sumiiffimmi akuerineqarnissamik qinnuteqarfiusumi, taassumaluunniit nunataani misissueqqaarnissamut atuinissamullu pisinnaatitaaffiusut ilanngullugit ataqqineqassapput. Suliassanik suliaqarnermi sapinngisamik siunissami sullissisunut allanut aaqqiagiinngissuteqarnissaq pinaveersarneqassaaq. Tamanna assersuutigalugu pissutsinut, suliat assigiinngitsut qaleriiffigisaannut tunngasinnaavoq, taakkulu atortulersuutitaqarsinnaapput, soorlu nassitsinermit aqqusersusersugaasinnaallutik, attaveqaasersugaallutik il.il., sumiiffimmik atuinermut sunnuteqarsinnaasunik, imaluunniit pissutsit allat atuussinnaapput, sullissisut marluk soqutigisaannik aporaaffiusinnaasunik.

#### Imm. 3-mut

Misissueqqaarnernut atuinernullu atatillugu suliat Inatsisartut inatsisaat aammalu aalajangersakkat, Naalakkersuisut § 11 naapertorlugu aalajangersarsimasaat naapertorlugit ingerlanneqassasut Imm. 3-mi aalajangersarneqarpoq. Aamma inatsisit allat, tassungalu avatangiisinut inatsit, nunaminertanik atugassiisarnermut maleruagassat il.il. ilanngullugit malinneqartussaapput.

Imm. 3-p oqaasertaanut "aalajangersakkat" ilanngunneqarnerisigut, erngup nukinganik suliaqarnissamut akuersissutini inatsimmi aalajangersakkat, aalajangersakkat nalunaarusiaasimasinnaasuni aalajangersarneqartut aammalu piumasqaatit akuersissutini aalajangersarneqartut malinneqartussaaneri erseqqissarneqarpoq.

Imm. 4-mut

Siunnersuummi aalajangersakkap oqaasertai erseqqissarneqarput, taamaallinilu qinnuteqartup ataatsip erngup nukinganik isumalluutit ilaannik atuisinnaanissaq aatsaat naatsorsuutigippagu Naalakkersuisut akuersissuteqarsinnaanerat nalorninarunnaarsinneqarpoq.

§ 7, imm. 1 naapertorlugu akuersissut nalinginnaasumik kisermaassisinnaatitaaffiusumik tunniunneqartarpoq, kisiannili erngup nukinganik isumalluutit kuunnerat annertussusiallu pissutigalugit , erngup nukinganik isumalluutinik misissueqqaarnissamut atuinissamulluunniit akuersissutit arlallit tunniunnissaannut tunngavissaqarsinnaavoq. Taamaattumik misissueqqaarnissamut atuinissamulluunniit akuersissuteqarnermi, qinnuteqartut ataasiakkaat isumalluutinik tamanik atuisinnaanissartik naatsorsuutiginnigpassuk, tamatuma peqatigisaanik isumalluutinut pineqartunut allanut Naalakkersuisut akuersissuteqarnissamut mattunneqanngitsut imm. 4-mi aalajangerneqarpoq. Taamatut pisoqarnera qaqutiguinnaq pisussaavoq, nalinginnaasumillu taamaallat nuna tamakkerlugu nukimmik pilersuinermt politikkimut naleqquttuussalluni. Allanut atuinissamut akuersissuteqarnermi, siusinnerusukkut akuersissummik tunineqarsimasut eqqarsaatigineqassapput. Ataatsikkoortumik akuersissutini tunniussinermi akuersissutit imminnut ataqatigiissinnissaat pisariaqartussaavoq, taamatullu sanaartornermi ingerlatsinermilu piginnittut akornanni suleqatigiinnissamut sukumiisumik isumaqatigiissuteqarnissaq pisariaqartussaalluni.

#### *§ 5-imut*

§ 5, imm. 2, 3 aamma 4 allanngortinneqarput.

Imm. 1-imut

Misissueqqaarnissamut akuersissut erngup nukinganik isumalluutinut killilikkanut nassuiaasorsorluakkanullu tunngasuusoq aalajangersakkami allanneqarpoq. Nuna pineqartoq tatsip nunataanut, tatsinik imaajaanikkut erngup nukinganik isumalluutinik pilersitsinissamut iluaqutigineqartumut tunngasuusaaq. Tatsip nunataa immamut sanilliulluni atorneqassaaq, tassanilu tatsit allat sermersuarlu pineqarput.

Misissueqqaarnerni misissuinerit aallarniutaasut alapernaarsuiffiusullu suliarineqartarput, tamatumalu kingorna erngup nukinganik isumalluutit angissusii periarfissarititaallu misissorneqartarput. Taamatut misissuineri erngup nukinganik isumalluutit angissuserpiaasa misissorneqarnissaat, aammalu pissutsit erngup nukinganik innaallagissiorfiliornissamut atatillugu teknikkimut tunngasuteqartut naliliiffigineqarnissaat siunertarineqartarpoq. Misissuinerup inernerit erngup nukinganik isumalluutit atuinermut atatillugu sanaartornermut aningaasartuutissat tamarmiusut naliliiffigineqarnissaannut tunngaviliisarput.

Atuinissamut akuersissuteqarnissamut piumasaqaatini piffissami misissueqqaarnissamut atuinissamullu akuersissuteqarfiusumi maleruagassat piumasaqaatillu nalinginnaasut atuuttut malinneqassapput. Erngup nukinganik isumalluutimi pissusiviusut isumaqatiginninniareernermit immikkut ittunik piumasaqaateqarnissamut tunngaviliisinnaapput.

Imm. 2-mut

Misissueqqaarnissamut akuersissutip aammalu kisermaassisinnaatitaanerup piffissaq eqqarsaatigalugu ingiaqatigiittussaanerisa nalornissutigineqalinnginnissaa siunertaralugu imm. 2-p oqaasertai ersarissarneqarput.

Misissueqqaarnissamut akuersissutit kisermaassisinnaatitaaffiullutik ukiut pingasut tikillugit atuuttussanngorlugit tunniunneqarsinnaanerit imm. 2-mi aalajangersarneqarpoq. Piffissap akuersissuteqarfiusup sivitsorneqarnissaa kissaatigineqarpat, pisinnaatitaaffimmik pigisaqartoq tamanna pillugu qinnuteqassaaq, Naalakkersuisullu sivitsuinnissaq akuerissanerlugu aalajangersinnaavaat. Misissueqqaarnissamut akuersissutit taamaallaat ukiunik pingasunik ilaqinneqarsinnaanerit siunnersuutigineqarpoq, taamaalilluni akuersissut sivisunerpaamik ukiunik arfinilinnik sivissuseqarsinnaassalluni. Pisinnaatitaaffimmik pigisaqartup, atuinissaq siunertarinagu sivitsuinnissamik qinnuteqarnissaminik kissaateqartup kisermaassisinnaatitaaffimminik iluanaarniteqarnissaa pinngitsoorniarlugu tamanna siunnersuutigineqarpoq. Taamaalilluni pisinnaatitaaffimmik pigisaqartoq misissueqqaarnerni suliassanik eqqarsaatigineqartunik naammassinninnissamut kajumissaarneqarpoq.

Erngup nukinganik isumalluutit sivisunerusumik misissuinnissaq pisariaqartinneqarpat, akuersissummik nutaamik tunniussisoqarsinnaavoq, tassungalu imeqarfimmik annertunerusumik ilanngussisinnaaneq ilaatinneqarpoq.

Misissueqqaarnissamut akuersissummut piffissaliussassamik aalajangiisarnerni naliliinerit aalajangersimasut tunngavigineqassapput. Piffissamik aalajangiinerni ilaatigut misissuinermit paasissutissanik pisortatigoortumik pilersaarusiornissamut atugassanik atorfissaqartitsineq eqqarsaatigineqassaaq, taamatullu inuussutissarsiutit ingerlanneqartut allat inissisimaffii eqqarsaatigineqassallutik. Pisortatigoortumik pilersaarusiornerni aalajangersimasunik suliniuteqartoqassappat, imaluunniit tatsip erngup nukinganik isumalluuteqarfiusinnaasup

nunataata iluani inuussutissarsiutinik allanik inissiinissaq pilersaarutigineqarpat, akuersissutip piffissamut sivikitsuinnarmut atuuttussanngorlugu tunniunneqarnissaa naapertuutissaaq.

Aamma misissueqqaarnermi paasissutissat, sumiiffinni nunap isorartussusianut tikikkuminassusianullu paasissutissat, aammalu nuna tamakkerlugu kommunikkaartumillu pilersaarutit eqqarsaatigineqartussat pioreersut annertussusii Naalakkersuisunit pingaartinneqassapput. Matumani tatsip nunatai, erngup nukinganik isumalluutit naliliiffigineqarnissaannut pioreersunik paasissutissartaqanngitsoq, imaluunniit tatsip nunataa tikikkuminaatsoq pineqarsimappat, piffissaliussaq sivilisunerusariaqarpoq. Inatsisartut inatsisaata matuma atuutilernissaa sioqqullugu misissueqqaarnissamut akuersissutip tunniunneqarsimappata, § 27, imm. 2 naapertorlugu akuersissummi piffissaliussaq atuutissaaq.

Imm. 3-mut

Misissueqqaarnissamut akuersissummik tunineqartoq aamma piumasaqaatit arlallit naammassineqarsimappata atuinissamut akuerineqarsinnaatitaasoq imm. 3-mi aalajangersarneqarpoq.

Imm. 3-mi aalajangersagaq atuuttoq ersarinngilaq. Maannamut oqaasertaliussaasimasooq, ”suliassaq qinnuteqaammi nassuiarneqartoq” § 5, imm. 3-mut nassuiaatit malillugit, suliassamut, misissueqqaarnissamut akuersissummik qinnuteqaammi taaneqartumut innersuussutaavoq. Misissueqqaarnissaaq sioqqullugu erngup nukinganik isumalluutit nassuiaateqarfigissallugit ajornakusoortussaavoq. Taamaattumik pisinnaatitaaffimmik pigisaqartup atuinissamut suliassaq, misissueqqaarnermi suliassat naammassineqarnerini paasisaqarfigineqartoq naammassisinnaallugu uppersartussaavaa.

Kiisalu misissueqqaarnermut akuersissut tunngavigalugu atuinissamut akuerineqarsinnaatitaanissamut piumasaqaammi, pisinnaatitaaffimmik pigisaqartup misissueqqaarnissamut akuersissummi piumasaqaatinik, taakkunungalu atuinissamut piumasaqaatit immikkut ittut naammassisimagai allassimassasoq aalajangersassallugu naleqqutissaaq. Maannamut oqaasertaliussaasimasumi atuinissamut piumasaqaatinik immikkut ittunik taamaallaat pisinnaatitaaffimmik pigisaqartup naammassissimanissaatut atuarneqarneqarsinnaavoq.

Kiisalu atuinissamut qinnuteqaatit tunniunneqarnissaannut piffissarititaasup allanngortinneqarnissaa siunnersuutigineqarpoq. § 5, imm. 4-mi atuuttumi allassimavoq, pisinnaatitaaffimmik pigisaqartoq misissueqqaarnissamut akuersissutip naanissaa kingusinnerpaamik ukiumik ataatsimik sioqqullugu atuinissamut akuersissummik qinnuteqassasoq. Pisinnaatitaaffimmik pigisaqartoq inatsit malillugu akuersissummik tunineqarsimatinnagu, ingerlatseqatigiiffiup kisermaassisinnaatitaaffigisaani ukioq ataaseq tikillugu piffissaqartitsinissaaq naapertuutinngilaq. Taamaattumik atuinissamut qinnuteqaatit nassiunneqarnissaannut piffissarititaasup allanngortinneqarnissaa, taamaalillunilu misissueqqaarnissamut akuersissutip naannginnerani qinnuteqaatip nassiunneqartarnissaa



siunnersuutigineqarpoq. Tamatumattaq kingunerisaanik misissueqqaarnissamut akuersissummut piffissarititaasup naannginnerani qinnuteqartoqarsimangippat, atuinissamut akuersissummik pissarsisinnaatitaaneq atorunnaassaaq.

Allanguinermut nangissutigalugu inatsimmi atuuttumi § 5-imi imm. 4-p allanngortinneqarnissaa siunnersuutigineqarpoq. § 5, imm. 3-mi aamma 4-mi maannamut atuuttuni aalajangersakkat atuunnerisigut, misissueqqaarnissamut akuersissummut kisermaassisinnaatitaaffiusumut pisinnaatitaaffimmik piginnittoq, misissueqqaarnissamut akuersissutip atorunnaarneraniit ukioq ataaseq tikillugu erngup nukinganik isumalluutitut pineqartunut kisermaassisinnaatitaasarpoq. Tamanna ingerlatseqatigiiffiup pisinnaatitaaffiitut inatsisitigut inissisimanermut aammalu Namminersorlutik Oqartussat pisussaaffiitut tunngatillugu ersarluttorujussuarmik kinguneqartarpoq.

Misissueqqaarnissamut akuersissutit aammalu atuinissamut akuersissutit tunngaviumik ataatsikkut tunniunneqartarnissaat siunertaralugu inatsit ilusiligaammat, misissueqqaarnissamut akuersissutip naaneraniit atuinissamut akuersissutip aallartinnissaanut ukioq ataaseq ingerlasinnaassappat, tamanna inatsisitigut naleqqutinngitsumik nikingalersitsisussaavoq. Misissueqqaarnissamut akuersissummiit atuinissamut akuersissummut ikaarsaariarneq oqartussaasunut aqussallugu ajornarsivinngikkuni ajornakusoortorujussuannngortussaavoq.

Imm. 4-mut

Imm. 4 siunnersuutigineqartoq nutaajuvoq, aammalu misissueqqaarnissamut pisinnaatitaaffimmik pigisaqartup nammineerluni ingerlatseqatigiiffiit arlaata atuinissamut akuersissuteqarfigineqarnissaanik toqqaasinnaanissaata erseqqissarneqarnissaa siunertarineqarluni.

Pisinnaatitsissummik pigisaqartup atuinissamut akuersissummik pissarsisinnaassaguni piunasaqaatit § 5, imm. 3, nr. 1-3-mi aalajangersarneqartut naammassisimassavai. Ingerlatseqatigiiffiup ingerlatseqatigiiffittut atuisussatut toqqarneqartup piunasaqaatit, Inatsisartut inatsisaanni § 8-mi aalajangersarneqartut naammassisimassavai.

#### *§ 6-imut*

§ 6-imi aalajangersagaq allanngortinneqarpoq.

Imm. 1-imut

§ 6, imm. 1-imi aalajangersakkap atuunneratigut, pisinnaatitaaffimmik piginnittup kingusinnerpaamik akuersissutip naanerani paasissutissat Naalakkersuisunut nassiuttussaavai. Naalakkersuisut paasissutissanik akulikitsumik pissarsisarnissaat naapertuunnerusussaavoq. Namminersorlutik Oqartussat erngup nukinganik isumalluutit nukissiornermut atorneqarnissaannut misissueqqaarnissamut atuinissamullu kisermaassisinnaatitaasut, erngup

nukinganut inatsimmi aalajangersarneqarpoq. Tamanna tunngavigalugu akuersissummik kisermaassisinnaatitaaffiusumik sullissisunut allanut, taamaalillunilu pisinnaatitaaffimmik pigisaqalersussanut tunniussinissaq Namminersorlutik Oqartussat aalajangersinnaavaat. Tamatumunnga atatillugu taassallugu pingaaruteqarluinnarpoq, Namminersorlutik Oqartussat erngup nukinganut isumalluutaatiminnut tunngatillugu paasissutissanik pissarsiuartussaammata, taamaalillunili assersuutigalugu pisinnaatitaaffinnik pigisaqartunut, taakkunungalu aningaasaliissut namminersortut ilanngullugit, naleqqiullugu ilisimasat assigiinngissuteqalernissaat pinngitsoortinneqassaaq.

Taamaattumik imm. 1-ip allanngortinneqarnissaa siunnersuutigineqarpoq, taamaalillunilu pisinnaatitaaffinnik pigisaqartoq siunissami nalunaarutitik misissueqqaarnerullu inernerinik akuttunngitsumik tunniussinissamut pisussaaffeqalissalluni.

Akulikitsumik nalunaarusiortarnissap isumaanut suliassap angissusia misissueqqaarnerillu amerlassusii apeqqutaassapput. Aallaaviatigut pisinnaatitaaffimmik pigisaqartup ukiut affakkarlugit nalunaarusiortarnissaa naammattussaavoq. Imm. 3 naapertorlugu nalunaarusiortarnissap akulikissusissaanut aalajangersakkanik sukumiisunik Naalakkersuisut aalajangersaasinnaapput.

Imm. 2-mut

Imm. 2-p oqaasertaasa allanngortinneqarnissaat siunnersuutigineqarpoq, taamaalillunilu paasissutissat tunngaviusumik akuersissutip naaneraniit ukiut pingasut tikillugit isertuunneqartarnissaat ersarinnerulersinneqassaaq. Piffissami tassani misissueqqaarnermut paasissutissat Naalakkersuisunit allamut tunniunneqassanngillat.

Taamaalilluni pisinnaatitaaffimmik pigisaqartup misissueqqaarnermi inerneru ukiut pingasut ingerlanerini tunissallugit suli periarfissaqarfigissavaa. Taamaalilluni erngup nukinganik isumalluutitik aalajangersimasunik atuinianngikkaluarluni, erngup nukinganik isumalluutitik misissueqqaarnissamut kajumissaarinnissaq Naalakkersuisut naatsorsuutigaat. Taamaalilluni kalaallit erngup nukinganik isumalluutaat inuiaqatigiinnut iluaqutaasumik nalunaarsorneqassapput.

Ingerlatseqatigiiffiit erngup nukinganik isumalluutitik pineqartunik atuinissaminnik immaqa kissaateqanngikkaluartut, imaluunniit misissueqqaarnerit inernerinik ingerlatseqatigiiffinnut, erngup nukinganik isumalluutitik aalajangersimasunik atuinissamut soqutiginnittunut tunisinissaq siunertaralugu misissueqqaarnermik inuussutissarsiuqartut aningaasaqarnikkut iluanaaruteqarsinnaanissaat pisariaqartutut isumaqarfigineqarpoq.

Aalajangersakkap atuunneratigut misissueqqaarnerup naaneraniit ukiut pingasut qaangiunnerini misissueqqaarnerup inernerinik Naalakkersuisut tamanut ammasumik saqqummiussinnaapput. Qinnuteqartoq alla erngup nukinganik isumalluutitik atuinissamik kissaateqarpat, aammalu pisinnaatitaaffimmik pigisaqartoq § 5, imm. 3 naapertorlugu atuinissamut akuersissummik qinnuteqarsinnaatitaanerminik atuinissamik kissaateqanngippat,

ilisimatusarnikkut paasissutissanik aallaqqaataaniit katersilluni aallartitsisoqarnissaa inuiaqatigiit isumalluutaanik asuli atuisoqassasoq isumaqartoqarmat tamatumunnga tunngavigineqarpoq.

Kisiannili aamma Naalackersuisut akuersissummut piumasaqaatit imaluunniit aalajangersakkatut isertuussinissamut piumasaqaatip saneqqunneqarsinnaaneranik aalajangersaasinnaanerat ammaanarpoq. Assersuutigalugu paasissutissanik nalunaarutinillu, inuiaqatigiinnit nalinginnaasumik soqutigineqartunik, soorlu avatangiisinut paasissutissanik aammalu inuiaqatigiinni nungusaataannigsumik atuinissamik naliliinermut atatillugu paasissutissanik katersorneqartunik tunniussinermut atatillugu tamanna atorneqarsinnaavoq.

Imm. 3-mut

Nalunaarusiornissamut kiisalu tamatumunnga atatillugu isertuussinissamut aalajangersakkanik sukumiisunik imaluunniit akuersissuteqarnissamut piumasaqaatinik sukumiisunik Naalackersuisut aalajangersaasinnaanerat imm. 3-mi erseqqissarneqarpoq. Assersuutigalugu paasissutissat qanoq ilusilerlugit imaluunniit qanoq akulikitsigisumik tunniunneqartarnissaannut aalajangersakkanik sukumiisunik aalajangersaanermut atatillugu tamanna atorneqarsinnaavoq.

#### *§ 7-imut*

§ 7, imm. 3 allanngortinneqarpoq.

Imm. 1-imut

Aalajangersagaq allanngortinneqanngilaq, tassanilu aalajangersarneqarpoq, atuinissamut akuersissummut piumasaqaatini piffissami akuersissuteqarfiusumi aalajangersakkat, § 11 naapertorlugu aalajangersarneqartut atuuttut malinneqartussaasut. Erngup nukinganik isumalluutit eqqaanni pissutsit aalajangersimasut, isumaqatiginninniareernikkut piumasaqaatinik immikkut ittunik aalajangersaanissamut tunngaviliisinnaapput. Pissutsit aalajangersimasut taaneqarnerini pingaartumik suliassani aalajangersimasuni pissutsit, nalunaarutit piumasaqaatillu immikkut sularineqarnerisa nalaani naatsorsuutigineqarsimannigitsut, aammalu suliassamut piumasaqaatinik immikkut ittunik aalajangersaanissamut pisariaqartitsilersut eqqarsaatigineqarput. Piumasaqaatit, akuersissummi aalajangersarneqartut Naalackersuisunut aammalu akuersissummik tunineqartumut pituttuisuupput.

Erngup nukinganik isumalluutit, atuinissamut akuersissuteqarfiusut ersarissumik nassuiaasersorneqassapput killilersorneqassallutillu. Qinnuteqaammut suliassamullu ataatsimut naleqqiussilluni aalajangersimasunik killilersuisoqassaaq. Nassuiaammut killilersuinerimullu ilaatigut nunami sumiiffimmi, tasilianut tatsinullu imermik pilersuinerimut ilaatinneqartumi nunap assiliat tunngavigineqassapput. Nalinginnaasumik nunap ilusaani pissutsit tunngavigineqassapput.

### Imm. 2-mut

Imm. 2 allanngortinneqanngilaq, tassanilu aamma nukissiarineqarsinnaasup nukissiarineqartussalluunniit annertussusia, imaluunniit erngup atorneqarsinnaasup atorneqartussallu annertussusia eqqarsaatigalugu killilersuisoqassaaq. Akuersissut taakku ataatsimoortinnerisigut killilerneqarsinnaavoq.

Nukimmik imermilluunniit atuinermi atuinissamut akuersissutip killilerneqarnerani, atuinissamut akuersissummik pigisaqartup erngup nukinganik innaallagissiorfiup suliallu tassunga atasut, innaallagissiamik atuisuusussap ingerlanneqarnerinik pitsangorsaaniissamut sunnuteqarfigineqarnissaa periarfissinneqarpoq.

Imerk milluaanissap annerpaaffissaanut piumasaqaatitaqartumik atuinissamut akuersissutip killilerneqarnerat, assersuutigalugu erngup nukinganik isumalluutini ataatsiniit erngup nukinganik innaallagissiorfik, pilersorneqartussanut assigiinngitsunut pilersuisussaq ataaseq sinnerlugu sananissaq periarfissaqartillugu atorneqarsinnaavoq. § 4, imm. 4-mut nassuiaatit takukkit. Killiliinermut aamma imeqarfinnit kuuit aqutitigalugit erngup kuuttup minnerpaaffissaanik atatitsiinnarnissap eqqarsaatigineqarnissaa tunngavigineqarsinnaavoq. Tamatumani pingaartumik erngup aallaqqaammulli innaallagissiorfimmu kuuttup kangerloqarfimmu allamut kuutsinneqarnera pineqarsinnaavoq.

### Imm. 3-mut

Aalajangersagaq allanngortinneqarpoq. Piffissap akuersissuteqarfiusup ukiunik 40-niit 60-inut sivitsorneqarnissaa siunnersuutigineqarpoq.

Maannamut oqaasertaani ”atuinissamut akuersissut ukiut 40-t tikillugit kismaassisinnaatitaaffiusumik tunniunneqarsinnaavoq, taamaattorli takuuk § 12, imm. 2”, atuinissamut akuersissutip imaluunniit kismaassisussaatitaanerup ukiut 40-t tikillugit atuussinnaanera pineqarnerisigut ersarinngilaq. Aamma akuersissutip kismaassisinnaatitaaffiunngitsumik tunniunneqarsinnaanersigut ersarinngilaq. Atuinissamut akuersissutip kismaassisinnaatitaaffiusumik tunniunneqarnissaa, aammalu piffissap akuersissuteqarfiusup ukiut 60-it tikillugit sivisussuseqarsinnaanera siunnersuummi erseqqissarneqarpoq.

Piffissap akuersissuteqarfiusup sivitsorneqarnissaanut siunnersuummi, aningaasaliisinnaasunut, taakkunungalu ilanngullugu siunissamut ungasissumut aningaasaliisinnanermut piumasaqaatinut sinaakkutissanik naapertuuttunik pilersitsinissaq tunngavigineqarpoq. Taamaalilluni piffissamut akuersissuteqarfiusumut Naalakkersuisut aalajangiisarnerannut tunngaviusut allannguuteqartinneqanngillat. Tamanna § 7, imm. 4-mi takuneqarsinnaavoq. Piffissaq akuersissuteqarfiusigut sulii aalajangersimasumik aalajangersarneqartassaaq, taamaalillunilu qinnuteqartup piffissaq, aningaasaliisunut utertitsilluni akilersuinissap, aammalu aningaasaliissutaasunik erniortitsinissap, kiisalu

anigaasaliissutini annaasaqarsinnaanerup nassuiaatigineqarnerata qulakkeerneqarnissaanut pisariaqartinneqartutut uppersarsaga naammassineqarsinnaassaaq.

Imm. 4-mut

Atuinissamut akuersissut, qinnuteqartup piffissaq pisariaqartinneqartutut uppersarsagaanut naammattunngorlugu tunniunneqassaaq. Piffissamik aalajangiinermi ilaatigut innaallagissiorfiit suliallu, nukissiarineqartoq atorlugu pilersorneqartussat teknikkikut aningaasaqarnikkullu atasinnaassusii Naalackersuisunit pingaartinneqarsinnaapput.

Piffissap sivilissusissaanik aalajangersimasumik aalajangiinermi eqqarsaatigisassat assigiinngitsut arlallit tunngavigineqassapput: Pisinnaatitaaffimmik pigisaqartoq utertitsilluni akilersuinissamut aningaasaliissutaasunillu erniortitsinissamut periarfissaqassaaq. Erngup nukinganik innaallagissiorfik ingerlatseqatigiiffimmit ataatsimit pigineqarpat, ingerlatseqatigiiffik taanna aningaasaqarnikkut annertuumik annaasaqarsinnaavoq, tamannalu pissutigalugu piffissaq akuersissuteqarfiusoq sivilunerussaaq. Assersuutigalugu nunarsuaq tamakkerlugu ingerlatseqatigiiffinnut, nunami pineqartumi naalackersuisut piginneqataasimappata, taamaattumillu aningaasaqarnikkut annaasaqataasinnaasimappata, akuersissutit ukiuni 25-30-ni atuuttussanngorlugit tunniunneqartarput.

Erngup nukinganik isumalluutitut assersuutigalugu aatsitassarsiorfimmut pilersuisussatut naatsorsuutigineqartumik innaallagissiornermut atorneqartussanut akuersissummik tunniussisoqarpat, aatsitassarsiorfiup atasinnaassusiatut naatsorsuutigineqartoq aallaavigineqassaaq. Matumani Kalaallit Nunaanni aatsitassanut inatsit naapertorlugu atuinissamut akuersissutigineqartumut piffissaliussaq qanoq sivilutiginersoq pingaartinneqassaaq.

#### *§ 8-mut*

Aalajangersakkami imm. 1 aamma imm. 2 allanngortinneqarput. Inatsimmi atuuttumi imm. 4 § 9-tut nutaatut ikkunneqarpoq.

Imm.1-imut

Aalajangersakkami suliffeqarfiit erngup nukinganut inatsit malillugu akuersissuteqarfigineqarnissamut piumasaqaatinik sunik naammassinninnissaannut aalajangersaanissaq siunertarineqarpoq

Ingerlatseqatigiiffiit qanoq ilusillit atuinissamut akuersissummik tunineqarsinnaanersut erseqqissarneqassasoq siunnersuutigineqarpoq. Tamatuma saniatigut allassimavoq, ingerlatseqatigiiffik atuisussaq Kalaallit Nunaanni najugaqartuussasoq. Aalajangersagaq taamaallaat ingerlatseqatigiiffinnut atuinissamut akuersissummik qinnuteqartunut tunngasuussasoq siunnersuutigineqarpoq.

Tassalu ingerlatseqatigiiffiit il.il., misissueqqaarnernik suliaqartut assersuutigalugu suliffeqarfiup Kalaallit Nunaanni najugaqartuunissaanut piumasaqaatinik naammassinnittariaqanngillat. Tamatumuunakkut misissueqqaarnerit ingerlatseqatigiiffinit amerlanerusunit suliarineqarsinnaanissaat qulakkeerniarneqarpoq.

Aammattaaq suliffeqarfiup sulianut pisariaqartinneqartunik ilisimasaqarnissaa aningaasaqarnikkullu tunngavissaqarnissaa pillugu ilanngussinissaq siunnersuutigineqarpoq. Erngup nukinganik isumalluutunik naapertuuttumik atuinissap qulakkeerneqarnissaanik inatsimmi siunertaasoq pingaarneq aallaavigalugu ilaliussaq taanna naapertuuttut isumaqarfiginarpoq. Aamma siunertaasoq inatsimmut atuuttumut nassuiaatini allassimavoq, kisiannili matumani suliffeqarfiit pissutsinut naammassinninnissaanut inatsisitigut tunngavissanik naammassinnissappata, Naalakkersuisut maleruagassieqqaarnissaat pisariaqartinneqarpoq. Pissutsit qitiusut taakku inatsisitut aalajangersarneqarnissaat tulluuttut isumaqarfigineqarpoq.

#### Imm. 2-mut

Aalajangersakkap inatsimmi atuuttumi imm. 3 assigaa. Atuinissamut akuersissummik piginnittoq aamma atortunut, erngup nukinganik isumalluutunik atuinissamut pisariaqartinneqartunut piginnittuunissamut atuinissamullu pisinnaatitaaffeqartussaavoq. Tassani erngup nukinganik innaallagissiorfiit, aaqqissuussallu tassunga atasut, atuinissamut akuersissutit naanissaat sioqqullugit Namminersorlutik Oqartussanut utertinneqarsimasut, tamatumalu kingorna § 13 aamma § 16 naapertorlugu pisinnaatitaaffimmik pigisaqartumut attartortinneqarsimasut pineqanngillat.

Imm. 2-mi aalajangersakkami akerlianik aalajangersarneqarpoq, piginnittuunissamut atuinissamullu pisinnaataaffeqarnissamut piumasaqaatit (siunissami) misissueqqaarnissamut akuersissutunik pigisaqartunut atuutissanngitsut. Taamaalilluni suliffeqarfinnut, ataatsimut isigalugu misissueqqaarnernik ingerlatsisuusunut erngup nukinganik isumalluutunik atuinissamik soqutiginnissinnaasunik pilersaarutitut paasissutissatigut tunngavissanik pisariaqartinneqartunik pilersitsinissamut akuersissutunik tunniussinissaq peqataanissarlu periarfissiissutigineqarpoq.

#### § 9-mut.

Aalajangersakkap paragrafitut immikkoortutut ikkunneqarnissaa siunnersuutigineqarpoq.

Aalajangersakkap inatsimmi atuuttumi § 8, imm. 4 assigaa. Misissueqqaarnissamut atuinissamullu akuersissutunik pissarsinissamut Naalakkersuisut tamatumunnga pilersaarummik akuersinissaat piumasaqaatigineqartoq aalajangersakkami erseqqissarneqarpoq. Pisinnaatitaaffimmik pigisaqartup misissueqqaarnerup atuinerullu illersorneqarsinnaasumik naleqquttumillu ingerlanneqarnissaat qulakkeersinnaagaa

pilersaarummi uppersarnarseqassaaq. Naalakkersuisut § 11 naapertorlugu piumasaqaatinik sukumiisunik, taakkunungalu nassuiaatinik aalajangersaasinnaapput.

*§ 10-mut.*

Imm. 1-imut

§ 10 siunnersuutigineqartoq nutaajuvoq. Suliffeqarfiit erngup nukinganik isumalluutininik misissueqqaarnissamut atinissamullu akuersissuteqarfingineqartut, tunngaviummik akuersissut taanna kisiat naapertorlugu ingerlatsisinnanera aalajangersakkami aalajangersarneqarpoq. Erngup nukinganik suliffeqarfiup ingerlanneqarneranut erngup nukinganik innaallagissiorfiup atortullu tassunga atasut, soorlu transformatorit, innaallagissamut aqqusersuutit siaruarterinermullu atortut sananeqarneri ingerlanneqarnerilu ilaapput.

Tassanili § 10, imm. 2 naapertorlugu atortut suliffissuarnut tunisassiorfiusunut attuumassuteqartut pineqanngillat.

Aammattaaq aalajangersakkami Inatsisartut inatsisaannut atuuttumut tunngassuteqartut erseqqissarneqarput. Oqaatsip ”taamaallaat” ingerlatseqatigiiffiup erngup nukinganut akuersissummut suliat saniatigut sulianik allanik ingerlatseqqusaannginneranut erseqqissaatitut ilassutigineqarnissaa siunnersuutigineqarpoq. Suliffeqarfiup akileraarnissaanut tunngavissat pitsaasuunissaat qulakkeerniarlugu aalajangersagaq taanna ilanngunneqarpoq. Eqqarsaatissaq taanna aamma aalajangersakkamut maannamut atuuttumut nassuiaatini allassimavoq.

Imm. 2-mut

Imm. 2 naapertorlugu pisinnaatitaaffimmik pigisaqartup aamma suliffeqarfimmik attuumassuteqartumik allamik ingerlatsisinnanera Naalakkersuisut akuersinnaavaat. Taamaalilluni suliffeqarfiup Inatsisartut inatsisaat manna naapertorlugu pisinnaatitaaffimmik pigisaqartumit pigineqarsinnaanera, tamatumalu peqatigisaanik suliffeqarfimmi tassunga attuumassuteqartumi, soorlu suliffissuarmi nukissiuutininik annertuumik atuisuusumi suliaqarsinnaanera periarfissiissutigineqarpoq.

Aalajangersakkamut Inatsisartut aalajangiiffigisassatut siunnersuutaat imm. 113/ UKA 2012 tunngavigineqarpoq.

Aamma ingerlatseqatigiiffiup suliaanut erngup nukinganik atuinermut sulianullu tassunga attuumassuteqartunut ilaappata, suliat marluk taakku aamma Inatsisartut inatsisaanni matumani aalajangersakkanut, kiisalu inatsit manna naapertorlugu aalajangersakkanut piumasaqaatinullu ilaatinneqarnissaat aalajangersakkami siunnersuutigineqarpoq.

Taamaalilluni ingerlatseqatigiiffiup suliaasa tamarmik pineqartunut ilaalernerisa kingunerissavaa, assersuutigalugu § 11, imm. 5 naapertorlugu aalajangersakkat sulisartunik

suliffeqarfinnillu nunaqavissunik atuinissamut tunngassuteqartut aamma tunisassiornermik suliaqarnermi niuerfinniluunniit attuumassuteqartuni atorneqarsinnaassasut.

### § 11-mut

§ 11-p inatsimmi atuuttumi § 9 illuatungilerpaa, kisiannili arlalitsigut allannguiffigineqarpoq: Allannguutit annersaattut akuersissutitut najoqqutassanik, akuersissutitut nalinginnaasutut sulianut ataasiakkaanut naleqqussarneqartussatut (imm. 1) ilusilerneqartunik tunniussisoqarsinnaanera erseqqissarneqarpoq. Kiisalu nutaatut erngup nukinganik sulianut akuersissutinik, tamanut tunngassuteqartunik tunniussinissamut periarfissanik pitsaanerusunik pilersitsisoqarpoq, tassanilu assersuutigalugu sulisartunik kalaallinik kalaallillu suliffeqarfiutaannik atuinissamut annertussusiliussat (imm. 5) ilaatinneqarput. Tamanut tunngaveqartunik atuinissaq nukittorteqqinniarlugu, avatangiisit, pissutsit isumaginninnermi aningaasaqarnermut tunngasut aammalu suliassat nungusaataanngitsumik ingerlanneqarnissaat pillugit qinnuteqartup misissuinissamut pisussaaffilerneqarsinnaanera inatsisitigut periarfissiissutigineqarpoq. Siunnersuut aamma inatsisip oqaasertaanut erseqqissaatinik arlalinnik imaqarpoq.

#### Imm. 1-imut

Erngup nukinganut inatsit sinaakkusiussatut inatsisaavoq, tassanilu erngup nukinganik isumalluutinik misissueqqaarnissamut atuinissamullu sinaakkutissat pingaarnerit maleruagassiuunneqarput. Naalakkersuisut aalajangersaanerisigut (nalunaarutit) akuersissutinullu najoqqutassiornerisigut, aammalu misissueqqaarnissamut atuinissamullu akuersissutini aalajangersimasunik piumasaqaateqarnerisigut inatsisip atuuttussanngortinneqartarnissaa siunertarineqarpoq.

Naalakkersuisut misissueqqaarnissamut imaluunniit atuinissamut qinnuteqaatinik suliaqarnerminnut atatillugu eqqarsaatigisassat arlalippassuit isummersorfigisussaavaat; ilaatigut inatsisissatut siunnersuut manna malillugu, ilaatigullu maleruagassanut tunngaviusut atuuttut allat, misissueqqaarnissamut atuinissamullu pingaaruteqartut tunngavigalugit.

Siunnersuut erseqqissarneqarpoq, taamaalillunilu akuersissutitut najoqqutassanik suliaqartoqarsinnaanera inatsisit oqaasertaani ersarissumik allassimalerpoq. Imm. 1-ip maannamut allassimanera, inatsisip piareersarneqarnerani siunertaasunit paasiuminaanneruvoq.

Naalakkersuisut akuersissutitut najoqqutassanik, piumasaqaatinik nalinginnaasunik aammalu akuersissutini aalajangersimasuni piumasaqaatinik immikkut ittunik aalajangersaanermit atatillugu suliaqarnissamut naammattunik inatsisitigut tunngavissaqarnerisut pillugit nalorninissaq pinngitsoortinniarlugu, Naalakkersuisut erngup nukinganik innaallagissiornermut atuinermik misissueqqaarnissamut atuinissamullu akuersissuteqarnissamut aalajangersakkanik (soorlu nalunaarutinik) piumasaqaatinillu (soorlu



akuersissutitut najoqqutassani imaluunniit akuersissutini aalajangersimasuni) aalajangersaasinnaassasut siunnersuutigineqarpoq. Taamaattumik inatsisitigut tunngavissap kimittunissaa qulakkeerniarlugu oqaaseq ”maleruagassat” oqaatsinik ”aalajangersakkat aammalu (akuersissummut piumasaqaatit”-nik taarserneqarpoq.

Tamatuma saniatigut Naalakkersuisut aalajangersakkanik aammalu isumaqatigiissitsiniartarneq pillugu akuersissuteqarnermut piumasaqaatinik aalajangersaasinnaanerat ersarissarneqarpoq.

Tamatuma peqatigisaanik isumaqatigiissitsiniartarnermut aalajangersakkanik akuersissutinilu piumasaqaatinik aalajangersaanissamut Naalakkersuisut inatsisitigut tunngavissaat ersarinnerusunngortinneqarpoq, taamaalillunilu isumaqatigiissitsiniarnerup akuersissut pillugu apeqqutitut tunngatillugu aaqqiagiinnginnermut imaluunniit sulianut pissutsinulluunniit akuersissummut ilaatinneqartut pillugit aaqqiagiinnginnermut tunngasinnaasoq immikkut taaneqarpoq.

Naalakkersuisut tunisassiornermi pisinnaasanut sinneruttunut, aammalu tunisassiap ilaanik namminersortunut suleqataasunut tunniussisinnaanermut, tassalu pisortat innaallagissamik pilersuinermi aqqusersuutaat pinnagit, aalajangersakkanik akuersissummilu piumasaqaatinik aalajangersaasinnaasut ilassutigineqarpoq. Inuiaqatigiinni eqqarsaatigisassat nunap erngup nukinganik isumalluutaani pissutsit kisermaassiffiusutut isikkoqartut pinngitsoorniarneqarnissaat pineqarsinnaammat, tamanna naapertuuttutut isumaqarfiginarpoq.

Suliassa qarfinnut allanut arlalinnut tunngatillugu Naalakkersuisut suliassa qarfinnut ataatsimut aalajangersakkanik akuersissuteqarnissamullu piumasaqaatinik aalajangersaanissamut tunngavissaqartut inatsisip oqaasertaani ersarissumik aalajangersarneqassasoq siunnersuutigineqarpoq. Assersuutigalugu pisinnaatitsissummik pigisaqartup misissueqqaarnissamut pilersarusiortussaananeranut Naalakkersuisut maleruagassiorsinnaanerata, inatsimmi ullumikkut atuuttumi § 9-mi nassuiaatini allassimavoq. Aalajangersakkap oqaasertaliornerani ”ilaatigut” atorneqarpoq, tassanilu suliassa qarfiit aalajangersakkanik akuersissuteqarnissamullu atugassarititaasussanik sunut tunngasunik aalajangersaasinnaanerat tamakkiisunut tunngasuunngilaq.

Inatsimmi atuuttumi atuutereersutut, Naalakkersuisut pissutsinut arlalinnut aalajangersakkanik akuersissuteqarnissamullu piumasaqaatinik aalajangersaasinnaapput, soorlu:

Tunisassiornermik unitsitsineq:

Pisinnaatitsissummik pigisaqartoq akuersissutip atuuffiata naanissaa sioqqullugu erngup nukinganik innaallagissiorfimmi nukissiamik tunisassiornerminik unitsitsiniarluni aalajangerpat, erngup nukinganik innaallagissiorfik suneqassanersoq pillugu aalajangersakkanik Naalakkersuisut aalajangersaasinnaapput. Assersuutigalugu

Naalakkersuisut erngup nukinganik nukissiorfimmik tigusinissamik neqerooruteqassasut aalajangersakkanik aalajangersaasoqarsinnaavoq.

Naalakkersuisut aalajangersakkanik aalajangersaasinnaaneranni akuersissutini tunniunneqareersuni atugassarititaasunik allannguisinnaanissaq ilaatinneqanngilaq. Misissueqqaarnissamut atuinissamulluunniit akuersissuteqarnissamut atugassarititaasussat pillugit aalajangersakkanik nutaanik Naalakkersuisut aalajangersaassappata, taakku taamaallaat siunissami akuersissutaasartussanut atuutissapput.

Piffissaliussat:

Piffissaliussanut aalajangersakkanik Naalakkersuisut aalajangersaasinnaapput. Piffissaliussat tassaasinnaapput qinnuteqaatinik tunniussinissamut immikkut ittumik ulluliussat. Tassani aamma piffissaliussat, anguniakkat ilaannik immikkut ittunik angusaqarfiusussat pineqarsinnaapput.

Nalunaarusiat suliarineqartarnerat:

Nalunaarusiat ilusissaannut imarisassaannullu piumasaqaatit pillugit aalajangersakkanik Naalakkersuisut aalajangersaasinnaapput, ilanngullugu assersuutigalugu nalunaarusiani itisiliinerit annertussusissat aammalu ukiumut nalunaarusiat qanoq amerlatigisut sananeqartarnissaat.

Aningaasalersuinissamut uppernarsaatit:

§ 22, imm. 2 naapertorlugu akuersissut tunngavigalugu suliassatut naatsorsuutigineqartup suliarinissaanut qinnuteqartup pisariaqartumik sallunaveeqqusiisinnaanissaa qularnaveeqqusiisinnaanissaalu, misissueqqaarnissamut atuinissamullu akuersissuteqarnissamut piumasaqaatit pingaarutilittut ilaatinneqarnissaa naatsorsuutigineqarpoq. Taamaattumik misissueqqaarnerit aningaasalersorneqarnissaannut uppernarsaasiisarneq pillugu aalajangersakkanik Naalakkersuisut aalajangersaasinnaapput. Assersuutigalugu tassaasinnaapput naatsorsuusiortarnermut ingerlatseqatigiiffiullu akiliisinnaassusianut piumasaqaatit.

Nr. 1-imut

Sanaartornissamut pilersaarutip ilusilerneqarnissaa suliarineqarnissaalu, innaallagissamut aqqusersuutit il.il. ilanngullugit:

Innaallagissamut aqqusersuutit pilersaarusiornissaannut, suliarineqarnissaannut aningaasalersorneqarnissaannullu, erngup nukinganik innaallagissiorfiup aammalu innaallagissiamut aqqusersuutit avataaniittut akornanni attaviliinissamut pisinnaatitsissummik pigisaqartup pisussaaffilerneqarnissaa pillugu aalajangersakkanik Naalakkersuisut aalajangersaasinnaapput. Kisiannili innaallagiaq, erngup nukinganik innaallagissiorfimmi tunisassiarineqartoq suliffissuaqarnermut atorneqassappat, pisortat innaallagissiamut aqqusersuutaannut avataanniittunut attaviliinissap aningaasalersornissaanut pisinnaatitaaffimmik piginnittoq pisussaaffilerneqarsinnaanngilaq.

Erngup nukinganik innaallagissiorfiup teknologi pitsaanerpaaq naapertorlugu, kiisalu atortunik EU-mit akuerineqartunik atuiffiulluni pilersaarusiorneqarnissaanut sananeqarnissaanullu atugassarititaasussanik aalajangersaasoqarsinnaavoq.

Tunisassiornermi pisinnaasanit sinneruttoq aammalu pisortat aqqusersuutaannut pilersuisarneq:

Tunisassiornermi pisinnaasanit sinneruttartumut pilersaarusiornissaq, sanaartornissaq aningaasalersuinissarlu, aammalu pisinnaatitaaffimmik piginnittup pisortanut ingerlatseqatigiiffimmulluunniit innaallagissiamik pilersuinissamut pisussaaffilerneqarnissaa pillugu aalajangersakkanik Naalackersuisut aalajangersaasinnaapput. Misissueqqaarnissamut atuinissamulluunniit akuersissutip aalajangersimasup ilusilerneqarneranut, ilaatigut illoqarfinni inuiaqatigiit qanittumiittut, aammalu innaallagissiamik pilersuivinnut pioreersunut ataqatigiissitsinissamut periarfissat apeqquataatinneqassapput. Innaallagissiaq suliffissuarmi tunisassiornermut atorneqassappat, aammalu pisinnaatitaaffimmik piginnittoq innaallagissiamik pisortanut imaluunniit ingerlatseqatigiiffimmut pisortanit tamakkiisumik ilaannaasumilluunniit pigineqartumut pilersuinissamut Naalackersuisunit pisussaaffilerneqarsimappat, innaallagissiaq pilersuutigineqartoq pisortani atugassatut pisariaqartinneqartumit annertunerussanngilaq. Annertussusissap suliami aalajangersimasumi pisariaqartitanik missiliuinikkut aalajangersarneqartarnissaa siunertarineqarpoq. Pisortanut innaallagissiamik tunisisarneq suliffissuarmi attuumassuteqartumi tunisassiornermi tunisassianik annaasaqarfiusinnaammat, taamaalillunilu pisinnaatitaaffimmik pigisaqartumut annertuumik artukkiisinnaammat killiliusaaq aalajangersarneqarpoq.

Naalackersuisut pisortanut pilersuinissamut pisinnaatitsissummik pigisaqartumut pisussaaffiliisarnera malillugu, pisortat aqqusersuutaannut attaviliinermut, aningaasaqarnikkut teknikkikkullu naleqqunnerpaamut aningaasartuutissat Naalackersuisut akilissavaat.

Naalackersuisut pisinnaatitsissummik pigisaqartumut taamatut pilersuisussaataitanissamik pisussaaffiliinissamik eqqarsaateqarsimappata, Naalackersuisut misissueqqaarnissamut akuersissuteqarnerminni tamanna erseqqissariissavaat. Taamaattoqarsimappat pilersuisussaataitanissaq aallaqqaammulli atuinissamut akuersissut pillugu isumaqatiginninniarnernut ilaatinneqassaaq.

Pisortanut imaluunniit ingerlatseqatigiiffimmut, pisortanit tamakkiisumik ilaannaasumilluunniit pigineqartumut innaallagissiamut akit pilersuinerlu: Innaallagissiaq suliffissuarmi tunisassiornermut atorneqassappat, innaallagissiornermut akinik aalajangersaasarnerup, taamatullu innaallagissiornermut atugassanik eqqussuisarnerup naalackersuinikkut kalluarneqanngitsumik sulianut ilisimasallit aalajangersaasarnerannut tunngaviusoq malillugu atugassarititaasussanik aalajangersaasoqarsinnaavoq. Kiisalu aningaasaqarnermut, teknikkimut allanullu ikiorserneqarnissamut akiliutit pillugit isumaqatigiissusiornissamut Naalackersuisut akuersissuteqarnissaasa piumasarineqarnera pillugu atugassarititaasussanik aalajangersaasoqarsinnaavoq.

Innaallagissiaq suliffissuarmi tunisassiornermut atorneqassappat, aammalu piginnaatitsissummik pigisaqartoq pisortanut ingerlatseqatigiiffimmut, pisortanit tamakkiisumik ilaannaasumilluunniit pigineqartumut innaallagissamik pilersuinissamut Naalakkersuisunit peqquneqarpat, innaallagissamut akit tunisassiornermut aningaasartuutit kiisalu pisinnaatitaaffiup pissarsiassai naammaginartut aallaavigalugit naatsorsorneqarnissannut atugassarititaasussanik Naalakkersuisut aalajangersaasinnaapput. Akinik aaqqissuuseriaaseq taanna toqqarneqarpoq, pissutigalugu innaallagissiarineqartup akisuallaanngitsumik akilerlugu atorneqarsinnaanissaanut innuttaasut soqutigisaqarnerat, innaallagissiamut tassunga suliffissuit innaallagissiornermik suliqartut soqutigisaqarnerannut oqimaaqatigiilersitsimmat.

Nr. 2-mut.

Aaqqiagiinngissutinik aaqqiisarfik:

Naalakkersuisut aamma piginnaatitsissummik pigisaqartup akornanni akuersissummi atugassarititaasussatut aalajangersarneqarsimasut naammassineqarsimanersut pillugit aaqqiagiinngissutit, aalajangiineq inaarutaasumik aalajangerneqarsimatillugu isumaqatigiissitsiniarnikkut eqqartuussivimmuut suliakkiissutigineqartassanersoq pillugu Naalakkersuisut aalajangersaasinnaapput. Isumaqatigiissitsiniarnikkut eqqartuussiviup sulineranut, inatsisinik toqqaanermut aammalu katitigaanermut maleruagassat aamma malittarisassatut aalajangersarneqarsinnaapput.

Isumaqatigiissitsiniartarneq pillugu atugassarititaasut akuersissutinut ilusiliami, kiisalu suliassamut atuinissamut akuersissummi aalajangersimasumi allassimassapput. Taamaalilluni pisinnaatitaaffimmik pigisaqartoq siusissukkuut isumaqatigiissitsiniartarneq pillugu atugassarititaasunik ilisimatinneqarsinnaavoq.

Nr. 3-mut.

Misissueqqaarnernik ilusiliinissaq:

Misissueqqaarnerit ilusissaannut piumasaqaatit pillugit aalajangersakkanik Naalakkersuisut aalajangersaasinnaapput. Matumani assersuutigalugu periaatsit immikkut ittut, misissueqqaarnermut atorneqartussat pineqarsinnaapput.

Suliassat ingerlanissaannut pilersaarutit:

Misissueqqaarnerit sanaartorerillu aallartinnissaannut naammassinissaannullu suliassat ingerlanissaannut pilersaarusiornissamut akuersinissamullu aalajangersakkanik Naalakkersuisut aalajangersaasinnaapput.

Nr. 4-mut

Aaqqissuusaaanikkut teknikkikkullu piginnaasanik uppersaasarneq:

Suliffeqarfiup suliassanik pineqartunik naammassinissaanissamut aaqqissuusaaanikkut teknikkikkullu uppersaasiinissaa pillugu aalajangersakkanik Naalakkersuisut

aalajangersaasinnaapput. Assersuutigalugu aaqqissuussaaniikkut teknikkikkullu piginnaasat imatut uppersarnarsarneqarnissaannut piumasaqaatinik aalajangersaasoqarsinnaavoq:

- a) siornatigut suliarisimasanut innersuussutit
- b) teknikkikkut siunnersortinut paasissutissat
- c) pitsaassutsimik qulakkeerisarnermi suleriaatsinut paasissutissat
- d) nakkutiginninnermut aaqqissuussinerit pillugit paasissutissat
- e) sulisut pingaarutillit suliatigut piginnaasaannut paasissutissat
- f) avatangiisinik aqutsinermi suleriaatsinut paasissutissat
- g) sulisutigit isumalluutit pillugit paasissutissat
- h) suliffeqarfiit sulisorineqarsimasinnaasut pillugit paasissutissat

Nr. 5-imut

Naalakkersuisunut nalunaaruteqartarnissamut sallunaveeqqusiinissamullu piumasaqaatit: Pissutsit immikkut ittut pillugit Naalakkersuisunut nalunaaruteqarnissamut piumasaqaatit pillugit aalajangersakkanik aalajangersaasoqarsinnaavoq. Tamanna assersuutigalugu tassaasinnaavoq innaallagissiorfiup qamittoornerani, ingerlatseqatigiiffiup pisinnaatitaaffimmik pigisaqartup aaqqissuussaanageranik piginnittuisaluunniit allannguuteqarnerini kiisalu pissutsinik annertuunik allanik, nalunaartussaataitanerup atornerqarnissaanik pisariaqartitsiviusunik pisoqarnerani nalunaarnissamut pisussaaffeqarneq.

Aammattaaq immikkut ittumik qularnaveeqqusiinernut, suliffeqarfiup tunniuttariaqagaannut atugassarititaasussanik aalajangersaasoqarsinnaavoq. Taakku assersuutigalugu tassaasinnaapput akuersissutip suliffeqarfimmut allamut nutaamut tunniunneqarneranut atatillugu qularnaveeqqusiissutit.

Nr. 6-imut

Sanaartukkap peerneqarnissaa, nunami pissutsinik iluarseeqqinnissaq qularnaveeqqusiinissarluk:

Saliinissaq sanaartukkallu peerneqarnissai pillugit aalajangersakkanik Naalakkersuisut aalajangersaasinnaapput. Kiisalu sanaartukkat piarneqarnerini periaasissamut piumasaqaatinik imaluunniit atortunik atueqqittarnermut aalajangersakkanik aalajangersaasoqarsinnaavoq.

Nunami pissutsinik iluarseeqqinnissaq pillugu aalajangersakkanik Naalakkersuisut aalajangersaasinnaapput. Tassani assersuutigalugu naasut immikkut ittut iluarseeqqinneqarnissaat pineqarsinnaavoq. Aamma sapsiat sanaartukkallu tassunga atasut peerneqarnissaat piumasaqaatigineqarsinnaavoq. Kiisalu aningaaserivitsigit qularnaveeqqusiineq imaluunniit toqqorsineq aqutugalugu aningaasaqarnikkut qularnaveeqqusiinissaq pillugu piumasaqaatinik aalajangersaasoqarsinnaavoq.

Imm. 2-mut

Inatsimmi atuuttumi Aatsitassarsiornermut atatillugu erngup nukinganik atuinnermut aalajangersakkap oqaasertalerneqarnera ersarinngilaq. Taamaattumik aalajangersakkat akuersissuteqarnissamullu piunasaqaatit § 11, imm. 1, kiisalu erngup nukinganik isumalluutunut inatsimmi maleruagassat allat naapertorlugit aalajangersarneqarsimasut aatsitassanik ujarlernerneqarnissamullu, kiisalu tamatumunnga atatillugu erngup nukinganik innaallagissiorfimmik sananermut ingerlatsinermullu atatillugu saneqqunneqarsinnaasut erseqqissarneqarpoq. ”Erngup nukinganik innaallagissiorfimmik sananermut ingerlatsinermullu” ilanngunneqarpoq, tamannarpiaq erngup nukinganik isumalluutunut inatsimmi taamatullu aatsitassarsiornermut inatsimmi tunngaveqartoq erseqqissarneqarpoq. Nalorninnermi apequtissaqartoqalernissaa pinngitsoorniarlugu qaqugukkut erngup nukinganik innaallagissiorfik aatsitassarsiornermut atorveqassanersoq, taamaattumillu inatsisinni marluusuni maleruagassiuunneqassanersoq pillugu najoqqutassaq ilanngunneqarpoq. Najoqqutassatut siunnersuutigineqartoq tassaavoq, innaallagissiamit annerpaaq aatsitassanik atuinnermut atatillugu atorveqassasoq. Aatsitassanut inatsit naapertorlugit akuersissuteqartarnerup ingerlasarneranut oqaasertaliussaq iluarsineqarpoq, taamaalillunilu aatsitassarsiornermut inatsisip oqaasertanut naleqquttunngortinneqarluni.

Erngup nukinganut suliaq, aatsitassarsiornermi suliamut attuumassuteqartoq matumani pineqarpat, Inatsisartut inatsisaat manna naapertorlugit maleruagassiat aatsitassanut inatsit aammalu oqartussaasut aatsitassarsiornermut maleruagassiat uniorlugit peqqusinissap aalajangersarneqannginnissaa aalajangersakkami qulakkeerneqarpoq. Malugeqqunneqarpoq, atuutsitsinnginneq isumalluutunut akuersissutip nalunaarutigineqarnerpiaanun tunngasuunngimmat, kisiannili akuersissutip isumalluutinik atuinnermut pisariaqartinneqarsinnaasut suliarineqarnissaannut tunngasuulluni.

### Imm. 3-mut

Pisinnaatitaaffimmik pigisaqartoq allallu Inatsisartut inatsisaanni ilaatinneqartut inatsit naapertorlugit suliaq suliarineqarnerinut oqartussaasullu allatut suliaqarnerinut atatillugu akiliisussaasut, inatsimmi atuuttumi § 9, imm. 3-mi aalajangersarneqarpoq. Akiliut akitsuutitut imaluunniit aningaasartuutinik utertitsinertut akilersinneqarsinnaavoq. Akitsuutip aalajangerneqarnerani suliaq suliarineqarneranut oqartussaasullu suliaqarnerinut atatillugu aningaasartuutit, tassungalu ilanngullugu nakkutilliinnermut aamma avataaniit siunnersorneqarnermut ikiorserneqarnermullu aningaasartuutit ilanngullugit eqqarsaatigineqassapput. Naalakkersuisut aningaasartuutinik utertitsinissamik piunasaqarnissamut taarsiullugu akitsuummik akiliisitsisinnaapput. Akitsuut aningaasartuutinik utertitsinertut atorveqassappat, suliaq suliarineqarneranut oqartussaasullu allanik suliaqarnerannut aningaasartuuterpiaat qaangerneqarsinnaanngillat.

Pisinnaatitaaffimmik pigisaqartup pisussaaffii inatsisitut aalajangersarneqarpat naleqqunnerpaassasoq isumaqarfigineqarpoq. Siunnersuut malillugu Naalakkersuisut tamatumunnga aalajangersakkanik aammalu akuersissuteqarnissamut piunasaqaatinik ersarinnerusunik aalajangersaasinnaapput. § 9, imm. 3-mi aalajangersakkami atuuttumi

allassimavoq, pisinnaatitaaffimmik pigisaqartup akitsuummik akiliinissanut Naalakkersuisut aalajangersaasinnaasut.

Inatsit malillugu suliaqarnermut allatulluunniit oqartussaasut suliaqarnerinut atatillugu Namminersorlutik Oqartussat aningaasartuutaat akitsuutitut imaluunniit aningaasartuutitut utertitsissutsit akilersinneqarsinnaasut erseqqissarneqarpoq.

Imm. 4-mut

Naalakkersuisut akiligassanik akiliisitsisinnaanerinut inatsisitigut tunngavissaqartut erseqqissarneqassasoq siunnersuutigineqarpoq. Inatsimmi atuuttumi oqaaseq ”royalty” atornerarpoq. Matumani pisortanit sullinneqarniarluni akiliuteqartarnissap (akiligassap) pineqarnera ersarissarniarlugu, oqaaseq akiligassaq atussallugu naleqqunneruvoq; tassalu erngup nukinganik isumalluutitik misissueqqaarnissamut atuinissamullu akuerineqarniarluni.

Akiligassaq tunngavissat assigiinngitsut malillugit aalajangersarneqarsinnaavoq. Assersuutigalugu erngup nukinganik isumalluutip angissusia aalajangersimasoq malillugu (annertussutsimut akiliut) akiligassaasinnaavoq. Tassani assersuutigalugu akuersissutit isumalluutitut tamarmiusunut atuunnerani pissaaq. Aamma isumalluutitik aalajangersimasumik atuinnermut akiliummut tunngasinnaavoq (atuinnermut akiliut). Matumani nalinginnaasumik pisinnaatitaaffimmik pigisaqartup taamaallaat isumalluutit ilaannaanik atuinissamut akuersissummik peqarnissaa eqqarsaatigineqarpoq.

Periarfissatut nutaatut nukissiaq tunisassiarineqartoq tunngavigalugu ukiumoortumik akiliisitsisarnissamut Naalakkersuisut aalajangersaasinnaanerisa ilanngunneqarnissaa siunnersuutigineqarpoq. Periarfissaq taanna erngup nukinganik isumalluutitik aalajangersimasumik atuneq tunngavigalugu akiliutissap aalajangersarneqarnissaanut periarfissanut allatorneqareersunut qanittumik attuumassuteqarpoq. Kisiannili innaallagissiarineqartup nakkutiginnissaa (taamaalillunilu aalajangersarnissaa) erngup nukinganik isumalluutitik atornerartunik nakkutilliinnermiit oqartussaasunut ajornannginnerusinnaavoq. Taamaattumik periarfissap immikkut ilanngunneqarnissaa siunnersuutigineqarpoq.

Taamaattumik suliffeqarfiup kaaviiartitai imaluunniit sinneqartoorutai naapertorlugit akiliisitsisarnissaaq (pissarsiassanit akiliutissaaq) matumani pineqarsinnaavoq. Akiliut aamma tunngavissatut taaneqartunik ataatsimoortitsinikkut aalajangersarneqarsinnaavoq. Akiliutissaaq nalerassat aalajangersimasut imaluunniit isumalluutit aalajangersimasut, aatsitassalluunniit, soorlu uuliap, akiisa ineriartornerat malillugu iluarsineqartassasoq pillugu aalajangersakkanik Naalakkersuisut aalajangersaasinnaapput.

Akiliummik akiliisitsisarnissamut piumasaqaatinik aalajangersaasoqassappat, tamanna akuersissummi aalajangersimasumi allassimassaaq, taamaalillunilu suliffeqarfiup akiliummik akiliisarnissamut piumasaqaatit siumoortumik ilisimariissavai. Akuersissutit

tunniunneqareernerani akiliummik akiliisarnermut atugassarititaasussanik aalajangersaasoqarsinnaangilaq allannguisoqarsinnaananilu.

Imm. 5-imut.

Imm. 5 siunnersuutigineqartoq nutaajuvoq, aammalu pisinnaatitaaffimmik pigisaqartup kalaallinik sulisartunik qanoq annertutigisumik atuinissaanut akuersissutip imaqaarsinnaaneranut piumasaqaatinik aalajangersaanissamut periarfissiilluni. Kisiannili nunatsinni ilinniarsimasut piginnaanillilluunniit naammattut pigineqanngippata, pisinnaatitaaffimmik pigisaqartoq sulisartunik kalaaliunngitsunik atuisinnaavoq.

Aamma pisinnaatitaaffimmik pigisaqartup qanoq annertutigisumik kalaallit suliffeqarfiinik, soorlu entreprenørinik, pilersuisunik il.il. atuinissaanut piumasaqaatit akuersissummi aalajangersarneqarsinnaapput. Misissueqqaarnerup, sanaartornerup ingerlatsinerullu nalaani kalaallinik sulisartunik suliffeqarfinillu atunerup annertunerulererata inuiaqatigiit aningaasaqarnerannut pitsaasumik sunniuteqarnissaa aalajangersakkami tunngavigineqarpoq.

Akuersissummi tamanna pillugu piumasaqaatit – erngup nukinganik isumalluutininik atuinermut immikkut ittumik maleruagassiatut – maleruagassanit nalinginnaasunit, soorlu sulisartut killilersorneqarnerat pillugu Inatsisartut inatsisaannit salliususaapput, taamaattumillu suliassanut, erngup nukinga pillugu Inatsisartut inatsisaat naapertorlugu sularineqartunut atorineqartussaangillat. Tamatumani § 1, imm. 2-mi siunnersuutigineqartumi eqqarsaatigisassat oqimaaqatigiissinneqarnerat tunngavigalugu Naalackersuisut tamanut tunngasumik akuersissuteqarsinnaanerit qulakkeerniarneqarpoq.

Imm. 6-imut.

Aalajangersagaq nutaajuvoq, tassanilu pisinnaatitaaffimmik pigisaqartoq pissutsinik aalajangersakkami taaneqartunik misissuinnissamut pisussaaffilerlugu Naalackersuisut tamanut tunngasunut akuersissuteqarsinnaanerit qulakkeerniarneqarpoq. Pisinnaatitaaffimmik pigisaqartoq aamma pineqartunik misissuittitsinissaq pillugu suliffeqarfinnut allanut isumaqatigiissuteqarnissamut pisusaaffilerneqarsinnaavoq. Misissuinerit akuersissuteqarnermut piumasaqaateqarnermullu tunngavigineqassapput.

Imm. 7-imut

Qanoq pisoqartillugu akuersissutip atorunnaarsinnaanera utertinneqarsinnaaneralu pillugu aalajangersakkami Naalackersuisut aalajangersaasarnissaat imm. 7-imi qulakkeerneqassaaq. Aalajangersakkat suliamut aalajangersimasumut naleqqussarniarlugit akuersissummi aalajangersimasumi allassimassapput. Aalajangersakkat peqqusinissamut piumasaqaatinik aammalu Naalackersuisup akuersissummik utertitsinissaa sioqqullugu iluarsiinissamut piffissaliussap qanoq sivilutiginissaanik imaqaarsinnaapput.

Imm. 7 Inatsisartut inatsisaannut atuuttumut naleqqiussilluni erseqqissaataavoq. Oqaaseq maannamut atorineqartoq ”annaaneqassaaq” allanngortillugu ”atorunnaassaaq” atorineqassasoq



siunnersuutigineqarpoq. Inatsilerinikkut atorunnaarsitsineq oqaasiuvoq eqqornerusoq, ”annaaneqassaaq”-p atorneqarnissaanut taarsiullugu. Atorunnaarsitsineq aalajangersimanninneruvoq, pisinnaatitaaffimmik pigisaqartumut tunngatinneqaannarani aamma Naalakkersuisut iliuusiinut tunngasinnaagami.

Naalakkersuisut tamanna pillugu aalajangersaasinnaanerat, akuersissutaareertunut allannguissamut aqutissiuinngilaq. § 11, imm. 7 naapertorlugu atorunnaarsitsisinnaaneq utertitsinnaanerlu pillugu Naalakkersuisut nutaamik aalajangersaappata, maleruagassat taamaallaat siunissami akuersissutaasartussanut atuutissapput.

### *§ 12-imut*

§ 12-ip siunnersuutigineqartup Inatsisartut inatsisaanni § 10 assigaa, kisiannili arlalinnik allannguuteqartinneqarluni: Imm. 2 aamma imm. 3 allangortinneqarput. Inatsisartut inatsisaanni atuuttumi § 10, imm. 3-p imaa § 12 imm. 4-mut nuunneqarpoq.

#### *Imm. 1-imut*

Aalajangersagaq allannguuteqanngilaq. Atuinissamut akuersissummut piffissaliussap naanerani susoqarnissaanut isumaqatiginninniarnit qaqugu pissanersut imm. 1-imi aalajangersarneqarput. Akuersissutip naannginnerani piffissaalluarallartillugu isumaqatiginninniarnit ingerlanneqartariaqarput. Tassalu piffissap akuersissuteqarfiusup qaangiunnissaata affaata ingerlareernerani isumaqatiginninniarnit aallartinneqartarnissaat tunngavigineqarpoq.

Isumaqatiginninniarnit assersuutigalugu § 12, imm. 2 naapertorlugu atuinissamik akuersissutip sivitsorneqarnissaanut tunngasinnaapput. Innaallagissiorfik Namminersorlutik Oqartussanut tunniunneqassappat, isumaqatiginninniarnit tunniussinissap qanoq ingerlanissaanut piomasaaqatillu suut atorneqarnissaannut tunngasinnaavoq. Aamma innaallagissiorfik tigusinissaq Namminersorlutik Oqartussanit soqutigineqanngippat, innaallagissiorfik qanoq iliorluni piarneqarnissaanut tunngasinnaapput.

Akuersissutip sivitsorneqaqqissinnaannginnerani aamma piffissap atuiffiusup kingorna pillugu isumaqatiginninniartarnerit pillugit aalajangersagaq atuutissaaq.

#### *Imm. 2-mut*

Aalajangersakkap oqaasertaasa misissueqqaarnissamut akuersissutip piffissamut atuuffianik sivitsuinnermut tunngatillugu aalajangersakkamut kimittoqatigiissinneqarnissaa siunnersuutigineqarpoq. Tamatuma saniatigut siunnersuutigineqarpoq, ”erngup nukinganik innaallagissiorfik Namminersorlutik Oqartussanut tunniunneqassasoq Naalakkersuisut aalajangersinnaavaat” imm. 2-miit peerneqassasoq, tigusinnaaneq § 14, imm. 1-imi aamma kapitali 5-imi (§§14-17) ersarimmat.

§ 12, imm. 2-p immikkoortua siulleq naapertorlugu piginnaatitsissummik pigisaqartoq akuersissutip sivitsorneqarnissaanut inatsisitigut pisinnaatitaaffeqanngilaq. Naalackersuisut aamma piginnaatitsissummik pigisaqartup akornanni isumaqatiginninniartoqareerneratigut sivitsuinissaq nalunaarutigineqarsinnaavoq.

Nutaatut siunnersuutigineqarpoq, § 12, imm. 2-mi naggatip aappaanut piumasagaatit aalajangersarneqartut pisinnaatitaaffimmik pigisaqartup naammassisimappagit, pisinnaatitaaffimmik pigisaqartup akuersissut sivitsorsinnaagaa atuinissamut akuersissummi Naalackersuisut aalajangersarsinnaagaat ikkunneqassasoq. Taamatut pisoqartillugu atuinissamut akuersissummik sivitsuinissaq pisinnaatitaaffimmik pigisaqartup atugassatut qinigassiissutigineqartoq atussallugu qinersinnaavaa.

Piumasagaatit pisinnaatitaaffimmik pigisaqartup sivitsuinissamik pisinnaatitaaffeqalerniarluni naammassisassai atuinissamut akuersissummi aalajangersimasumik aalajangersarneqassapput. Piumasagaatit suliassanik tunngavilersugaassapput kinaassusersiunngitsumillu ilusiligaallutillu, taakkulu assersuutigalugu pisinnaatitaaffimmik pigisaqartup erngup nukinganik innaallagissiorfimmik atortunullu tassunga atasunik ingerlaavartumik aserfallatsaaliuinissaanut naapertuuttumillu nutarterisarnissaanut tunngasinnaapput. Aamma piumasagaatit innaallagissiorfimmut atasumik suliffissuarmi attuumassuteqartumi tunisassiornerup ingerlaannarnissaanut, aammalu tunisassiorfiit taakku aserfallatsaaliorneqarnissaannut ingerlaavartumillu nutarterneqartarnissaannut tunngasinnaavoq.

Naalackersuisut – ullumitut – atuinissamut akuersissummut aalajangersimasumut taamatut qinigassatut atorneqannginnissaa aalajangersinnaavaat. Taamatut pisoqartillugu § 12, imm. 2-p immikkoortua siulleq naapertorlugu isumaqatiginninniareernermi akuersissutip sivitsorneqarnissaanik aalajangiinissaq Naalackersuisut suli periarfissaraat. Atuinissamut akuersissutip atuunnerata sivilissusia tamarmiusoq § 12, imm. 3-mi aalajangersarneqartutut ukiunit 80-init sivilunerussanngilaq.

Imm. 3-mut

Piffissap atuuffiusup sivilunerpaaffissaata ukiunik 60-iniit 80-inut sivitsorneqarnissaanut siunnersuut. Atuinissamut akuersissummi piffissap sivilissusianut suli aalajangersimasut, tassanilu aningaasaqarnikkut il.il. pissutsit apequtaassapput. Aalajangersakkami piffissap akuersissuteqarfiusup sivitsorneqarsinnaanera periarfissinneqarpoq, tassanilu pisinnaatitaaffimmik pigisaqartup erngup nukinganik suli amut aningaasaliissutiminik erniortitsinissamut periarfissai pitsaanerulersinneqarsinnaapput.

Imm. 4-mut

Aalajangersagaq allanngortinneqanngilaq, tassanilu atuinissamut akuersissutip naanerata kingorna piffissamut isumaqatiginninniarnit inerneqarsimanngippata, atuinissamut

akuersissutip naanerani erngup nukinganik innaallagissiorfiup tiguneqarnissaa Naalakkersuisut aalajangersinnaagaat erseqqissarneqarpoq.

### *§ 13-imut*

Siunnersuummi § 13-ip inatsimmi atuuttumi § 11-p assingaa.

Aalajangersagaq malillugu akuersissutip atuunneranut piffissap naanissaa sioqqullugu akuersissummik pigisaqartup erngup nukinganik innaallagissiorfiup Namminersorlutik Oqartussanut tunniunneqarnissaa pillugu isumaqatigiissuteqarfigineqarsinnaanissaanut Naalakkersuisut piginnaatinneqarput.

Atuinissamut akuersissummut piffissap naanissaa sioqqullugu, tigusinissamik isumaqatigiissutip saniatigut akuersissummik piginnittup tigusinerup kingorna § 16 naapertorlugu atugassarititaasunik sukumiisunik, soorlu erngup nukinganik innaallagissiorfimmik alliliinissamut nutarterinissamulluunniit tunngasunik suliaqarluni erngup nukinganik innaallagissiorfimmik attartorsinnaanissaa isumaqatigiissutigineqarsinnaavoq.

### *§ 14-imut*

Siunnersuummi § 14-ip inatsimmi atuuttumi § 12 assigaa. Aalajangersakkani imm. 1 allanngortinneqarpoq, tassungalu imm. 6 nutaaq ilanngunneqarpoq.

#### *Imm. 1-imut*

Imm. 1-ip immikkoortua siulleq allanngortinneqarpoq. Atuinissamut akuersissutip naanerani, aammalu akuersissutip atorunnaarnerani tigusinissaq pisinnaassasoq ilassutigineqassasoq siunnersuutigineqarpoq. Aamma akuersissutip atorunnaarnerani, soorlu pisinnaatitaaffimmik pigisaqartup sumiginnaanerata kingunerisaanik, Namminersorlutik Oqartussat tigusinnaatitaanissaa erseqqissassallugu pingaaruteqarpoq.

Aamma aalajangersakkami suut tiguneqassanersut annertussusissaat aalajangersarneqarpoq. Tassani atortut, erngup nukinganik innaallagissiorfimmut toqqaannartumik attuumassutillit tamarmik pineqarput. Attaveqaatit, inissiat, teknikkikkut atortorissaarutit atortullu, erngup nukinganik innaallagissiorfimmut atasutut sananeqarsimasut pisiarineqarsimasulluunniit Namminersorlutik Oqartussanit pigineqariinngikkunik, Inatsisartut inatsisaanni matumani aalajangersakkat naapertorlugit Namminersorlutik Oqartussanit tiguneqassapput. Attaveqaatit tassaasinnaapput umiarsualivinni atortut, aqqusernit mittarfiillu, erngup nukinganik innaallagissiorfimmitt atugassatut sananeqarsimasut.

Inissianut tunngatillugu oqaatigineqassaaq, tigusinnaatitaanermi inissiat erngup nukinganik innaallagissiorfiup ingerlanneqarneranut sullinneqarneranullu atorneqartut pineqarmata.

Tiguisinnaatitaanermi inissiat allat, soorlu ingerlatseqatigiiffiup pisortaanit allaffimmilu sulisuinit atorneqartut pineqanngillat.

Atuinissamik akuersissutip tunniunneqarnerani imaluunniit akuersissummut piffissaliussap naanerani erngup nukinganik innaallagissiorfiup taassumalu atortuisa Namminersorlutik Oqartussanit tiguneqarnissaannut aalajangiinissamik Naalakkersuisut pisussaatinneqanngillat. Tassani assersuutigalugu erngup nukinganik isumalluutit innaallagissiornermut atorneqarunnaarnissaannik Naalakkersuisut naliliinerat pissutaasimasinnaavoq.

Atuinissamut akuersissutip naanissaa tikillugu piffissap qanorluunniit ilinerani erngup nukinganik innaallagissiorfik atortullu tassunga atasut Namminersorlutik Oqartussanit tiguneqassasut, Naalakkersuisut aalajangersinnaavaat. Tigusinissaq siusinnerpaamik piffissap atuinissamut akuersissuteqarfiusup naanerani pisinnaavoq, § 13 naapertorlugu Naalakkersuisut aamma pisinnaatitaaffimmik pigisaqartup akornanni allamik isumaqatigiissuteqartoqarsimangippat.

Naalakkersuisut tigusinissamik aalajangernissamut taarsiullugu § 12, imm. 2-imi, akuersissummik nutarterisarnermut tunngasumi aalajangersakkat naapertorlugit nutaamik atuinissamut akuersissuteqarlutik atuinissaq ukiut 20-it tikillugit sivitsorsinnaavaat. Sivitsuinnermut piffissap naanerani Naalakkersuisut erngup nukinganik innaallagissiorfik tigussanngorsimappassuk, Naalakkersuisut erngup nukinganik innaallagissiorfimmik piginnittuunermut pisussaaffimminnik isumaginninnerminnut ilaatillugu, pisinnaatitaaffimmik pigisaqartumut tassunga erngup nukinganik innaallagissiorfik tigutissinnaavaa (pisiaritillugu) aammalu atuinissamut akuersissummik tunisinnaallugu, tamanna Naalakkersuisut aamma piginnaatitsissummik pigisaqartup soqutigisarippassuk.

Namminersorlutik Oqartussat erngup nukinganik innaallagissiorfik tunippassuk, siunnersuummi § 7 naapertorlugu tamatuma peqatigisaanik pisisoq atuinissamut akuersissummik Naalakkersuisunit tunineqassaaq.

Siunnersuut manna tunngavigalugu erngup nukinganik innaallagissiorfimmik tiguneqarsimasumik tunisinnermut atatillugu atuinissamut akuersissummik, aammalu erngup nukinganik innaallagissiorfimmik pigisaqartuusimasoq immikkut ittunik pisinnaatitaaffilissallugu Naalakkersuisut pisinnaatitaanngillat pisussaataatilluunniit.

Imm. 2-mut

Imm. 2-p erngup nukinganut inatsimmi atuuttummi § 12, imm. 2 assingaa. Aalajangersagaq naapertorlugu tiguisinnaatitaaneq, akuersissutip suliarineqarnerani aalajangersarneqarsimasoq Kalaallit Nunaanni Eqqartuussivimmi nalunaarsorneqartussaavoq. Akiitsoqarfiit tiguisinnaatitaanermut ilaatinneqartut pigisanik qularnaveeqqusiiffiusimasut, assersuutigalugu inissiamik innaallagissiorfimmut atasumik, tigusinissamit aammalu Namminersorlutik Oqartussat pigisanik qularnaveeqqusiunneqarsimasunik tigusinissaanniit

kingulliunneqassapput. § 15 naapertorlugu qularnaveeqqusiussat nammagassallu allat tigusineq kisiat tunngavigalugu nalunaarsorneqarunnaarnissaat Namminersorlutik Oqartussanit piumasarineqarsinnaavoq, qularnaveeqqusiiffigineqarsimasut pisinnaatitaaffinnillu allanik pigisaqartut tamatumunnga taarsiiffigineqarnissamik piumasaqarsinnaanatik.

Imm. 3-mut

Imm. 3-mi aalajangersarneqarpoq, akuersissutip atorunnaarnerani Namminersorlutik Oqartussat tiguseranni erngup nukinganik innaallagissiorfiup taassumalu atortuisa tunngaviusumik tamakkiisumik ingerlasinnaassasut. Ilaatinneqanngitsoq tassaavoq, atugassarititaasut taamaattut naleqqutinngitsumik nammakkersuutaasussaanerat ersarilluinnarpat, assersuutigalugu innaallagissiorfik ikuallattoqarneratigut atorsinnaajunnaarsimappat aammalu sanaqqinnissaa aningaasaqarnikkut piginnittumut isumaqanngippat.

Pisinnaatitaaffimmik pigisaqartoq erngup nukinganik innaallagissiorfimmik naammaginatsumik aserfallatsaaliuissaaq iluarsaassisassallunilu, taamaalilluni innaallagissiorfik tunniunneqarnermini tamakkiisumik ingerlasinnaassalluni. Teknologi pissarsiarineqarsinnaasooq pitsaanerpaaq tunngavigalugu nutarterinissamut pitsanngorsaaniissamullu pisinnaatitaaffimmik pigisaqartoq pisussaaffeqanngilaq.

Imm. 4-mut

Imm. 4 allannguuteqanngilaq. Imm. 3-mi aalajangersakkap naammassineqarnissaa qulakkeerniarlugu, imm. 4-mi erngup nukinganik innaallagissiorfiup tiguneqarnerani ingerlatsinerup ingerlaannarnissaa qulakkeerniarlugu, tamakkiisumik akornuteqanngitsumillu innaallagissiorfimmik Naalakkersuisut isersinnaanissaat aalajangersarneqarpoq.

Naalakkersuisut erngup nukinganik innaallagissiorfimmik tigusinissamik piareersarnerminnut atatillugu, kiisalu erngup nukinganik innaallagissiorfiup atortullu tassunga atasut ingerlasinnaanissaat qulakkeerniarlugu innaallagissiorfimmik atortunullu tassunga atasunut isernissamut pisinnaatitaapput.

Naalakkersuisut erngup nukinganik innaallagissiorfimmik atortunullu tassunga atasunut isersinnaatitaanerat, Naalakkersuisut tigusinissamut piffissaliussatut nalunaaruteqarnerisa ullulerneqarneraniit ukiut pingasut tikillugit atuutissaaq.

“Atuinissamut akuersissummik pigisaqartumut annertunerusumik ajoqutaanngitsumik aningaasartuutaanngitsumillu”-mik oqarnermi isuma tassaavoq, taamaallaat erngup nukinganik innaallagissiorfiup tamakkiisumik ingerlasinnaaneranut piumasarineqarsinnaasunut naapertuuttunik Naalakkersuisut pisinnaatitaaffimmik pigisaqartumut aningaasartuuteqartitsisinnaanerat. Tamatuma saniatigut erngup nukinganik innaallagissiorfimmik isersinnaaneq sapinngisamik pisinnaatitaaffimmik pigisaqartoq isumaqatigalugu, taamaalillunilu ingerlatsinermik akornusiiviunngitsumik

ataqatigiissaarneqartariaqarpoq. Kiisalu pisinnaatitaaffimmik pigisaqartup sulisuanit immikkut ilisimasalimmit ikiorsiiviusariaqartumik misissuinissap, sulisup immikkut ilisimasallip erngup nukinganik innaallagissiorfimminnera iluatsillugu pinissaanut piffissat sapinngisamik ataqatigiissaarneqartariaqarput. Taakku saniatigut tigusinissap piareersarneqarneranut iliuusissat pisariaqartinneqarsinnaasut ingerlanneqarsinnaapput, taamaattorli tamanna ulluinnarni ingerlatsinermi annertuumik akornusersuinernik imaluunniit annertunerusumik aningaasartuuteqarfiusumik nassataqassanngilaq.

#### Imm. 5-imut

Akuersissutip naanerata kingorna Naalakkersuisut erngup nukinganik innaallagissiorfimmik tigusinissartik kissaatiginngippassuk, atuinissamut akuersissummik pigisaqartup suliaqarnini unitsissavaa, aammalu Naalakkersuisut tamatumunnga maleruagassiaat piunasaqaatillu atuinissamut akuersissummi aalajangersarneqartut malillugit erngup nukinganik innaallagissiorfik matussallugu.

Atuinissamut akuersissummik pigisaqartup iliuusissat pisariaqartinneqartut suliarinngippagit, § 20, imm. 3 naapertorlugu suliassat taakku pigisaqartoq sinnerlugu aammalu taassuma akiligassaanik annasaqaatigisinnaasaanillu Naalakkersuisunit suliarineqassapput.

#### Imm. 6-imut

Siunnersuummi imm. 6 nutaajuvoq. Tigusisinnaanermut akuersissummi piunasaqaatinik aalajangersakkanillu, tassungalu ilanngullugu pissutsinut § 14, imm. 1-5-imi taaneqartunut aalajangersakkanik erseqqinnerusunik Naalakkersuisut aalajangersaasinnaassasut ilassutigineqassasoq siunnersuutigineqarpoq.

#### *§ 15-imut*

Aalajangersakkap inatsimmi atuuttumi § 13 assigaa, aalajangersakkallu atuutilerneratigut Namminersorlutik Oqartussat tigusineq aallarnerfigalugu pisinnaatitaaffiit taaneqartut Kalaallit Nunaanni Eqqartuussivimmi nalunaarsorsimajunnaarsinneqassasut piunasarisinnaavaat, tamatumanilu pisinnaatitaaffimmik pigisaqartoq tamatumunnga taarsiiffigineqarnissaminik piunasaqarsinnaanngilaq.

Aalajangersagaq tigusisinnaatitaanermut atasutut isigineqassaaq, tassanilu Namminersorlutik Oqartussat § 14 naapertorlugu erngup nukinganik innaallagissiorfimmik akiitsoqanngitsumik tigusinissaat qulakkeerniarneqarpoq.

#### *§ 16-imut*

Aalajangersakkap inatsimmi atuuttumi § 14 assigaa. Siunnersuummi § 14 naapertorlugu Namminersorlutik Oqartussanut tunniussinerup kingorna, Naalakkersuisut innaallagissiorfik akuersissummik pigisaqartuusimasumut allamulluunniit attartortissinnaavaat. Aammattaaq

attartortitsinermit erngup nukingata innaallagissiornermut atorneqarnissaanut akuersissutiniq tunniussisoqassaaq. Akuersissut siunnersuummi matumani sinaakkusiussat iluanni nalunaarutigineqassaaq.

Attartortitsinermit isumaqatigiissut piffissami erseqqinnerusumik aalajangerneqartumi atuuttussanngorlugu isumaqatigiissutigineqassaaq. Attartortitsinermit isumaqatigiissummi piunnaasaqatit atuinermit akuersissummik nalunaaruteqarnermi piunnaasaqatit assigissavaat. Attartortitsinermit isumaqatigiissutit ilusilerneqarnerani erngup nukinganiq innaallagissiorfimmik attartortitinermit akiliutissaq aalajangersarneqarsinnaavoq, aammalu erngup nukinganiq isumalluutiniq atuisinnaanermit akiliutissaq atuinissamut akuersissummi tassunga atasumi aalajangersarneqassalluni.

Atuinissamut akuersissummik pigisaqartup erngup nukinganiq innaallagissiorfik attartortitissinnaanngilaa. Tamanna atuinissamut akuersissummik pigisaqartup aamma erngup nukinganiq innaallagissiorfimmik pigisaqartup kikkunerisa paasitinneqarnissaannik piunnaasaqammi aalajangersarneqareerpoq.

#### *§ 17-imut*

Siunnersuummi § 17-ip inatsimmi atuuttumi § 15 assigaa, kisiannili imm. 3 nutaaq ikkunneqarpoq.

#### *Imm. 1-imut*

Misissueqqaarnissamut akuersissummik qinnuteqaatit aamma atuinissamut akuersissummik qinnuteqaatit Naalakkersuisunut tunniunneqartussaana aalajangersakkami erseqqissarneqarpoq.

#### *Imm. 2-mut*

Imm. 2-mi aalajangersakkami one door tunngavigalugu suleriaatsimik taaneqartumik pilersitsinissaq inatsisitigut tunngavissiuunneqarpoq. Suleriaaseq oqartussaasullu suliarinnittarnissaattut naatsorsuutigineqartut siunnersuummut nassuiaatini nalinginnaasuni immikkoortoq 2.3-imi sukumiisumik sammineqarput, taamaattumillu tassunga innersuussisoqarpoq.

One door tunngavigalugu suleriaaseq tunngavigalugu oqartussaasut suliaqartarnerannik Naalakkersuisut pilersitsinissaanissaasa maleruagassiorneqarnissaa naleqquttut isumaqarfigineqarpoq. Oqartussaasut suliarinnittarnerannik taamaattumik pilersitsinissaq pingaarnernik tunngaveqassaaq, aammalu oqartussaasut suleqataasut akornanni akisussaaffinnik oqarsinnaatitaaffinnillu agguaanissap ersarinnissaa paatsuuinissamullu tunngaviliinnginnissaa qulakkeerneqassalluni.

Aalajangersagaq Naalakkersuisunut siulittaasup naalakkersuinikkut agguaassinissaq pillugu aalajangiisinnaaneraniq nalinginnaasumik allanngortitsissanngilaq.

Suliat ingerlasarnerat eqqarsaatigalugu naalackersuisoqarfik nukissiuuteqarnermut sukkulluunniit akisussaasuusooq misissueqqaarnissamut akuersissutinik atuinissamullu qinnuteqaatinik tiguneqartunik suliaqartuusussaavoq, taamaallunilu oqartussaasutut ataqatigiissaarisartussaalluni. Tamanna taamaallaat erngup nukinganik isumalluutitut aalajangersimasunut qinnuteqaatinut atuutissaaq. Assersuutigalugu aatsitassarsiornermut atatillugu akuersissummik qinnuteqaat matumani pineqarpat, aatsitassanut pisortaqarfiup/naalackersuisoqarfiup, sukkulluunniit suliassaqaarfimmut akisussaasuusup aatsitassarsiornermi one door atorlugu suleriaaseq tunngavigalugu qinnuteqaat suliarissavaa, kisiannili § 4, imm. 2 naapertorlugu nukissiuuteqarnermut naalackersuisoqarfimmut sukkulluunniit atuuttumut erngup nukinganik isumalluutitut misissueqqaarnissamut aamma atuinissamut akuersissutinik pisariaqartinneqartunik piniassalluni.

### Imm. 3-mut

Aalajangersagaq nutaajuvoq, aammalu Naalackersuisut nalunaarutinik, akuersissutinut najoqqutassanik il.il. naapertuuttunik ataqatigiissunillu suliaqarsinnaanissaat, aammalu akuersissutinik naapertuuttunik ataqatigiissunillu nalunaaruteqarsinnaanissaat qulakkeerniarlugu ikkunneqarnissaa siunnersuutigineqarluni. Erngup nukinganik isumalluutitut misissueqqaarnermi atuinermilu suliassat pisariusut pineqartarput, aammalu taakku naapertuuttumik illersorneqarsinaasumillu maleruagassiuunneqarnerinut atatillugu eqqarsaatigisassat ilaatinneqartussaapput. § 18, imm. 3-p ilanngunneqarneratigut, Naalackersuisut pissutsit attuumassutillit pillugit aalajangersakkanik, inatsimmi atuuffissanut ilaatinneqartunut aalajangersaasinnaanissaat qulakkeerneqarpoq, taakkununggalu isumannaallisaaneq, peqqissuseq, avatangiisit, isumalluutitut atuneq inuiaqatigiinnilu nungusaataanngitsumik atuinerup pikkoriffigineqarnissaa ilaatinneqarput. Naalackersuisut aalajangersakkanik suliaqarnerminnut atatillugu inatsisit pioreersut ataatsimoortillugit aaqqissuuttussaavaat, tassungalu piginnaatitaaffiup oqartussaasut allat arlaanut inissinneqarnissaa ilaatinneqarpoq.

Naalackersuisut pissutsinut, inatsisini allani maleruagassiuunneqarsimanngitsunut aalajangersakkanik piunasaqaatinillu aalajangersaasinnaapput.

Aalajangersagaq erngup nukinganut inatsimmi one door atorlugu suleriaatsimik allannguinnigilaq, tassanilu ingerlatsinermi oqartussaasup ataqatigiissaarisooq Namminersorlutik Oqartussat ataanni oqartussaasut suliassaannik tamarmiusunik ataqatigiissaarisartussaavoq. Namminersorlutik Oqartussat ataanni naalackersuinikkut akisussaasuullutik oqartussaasut attuumassutillit suli oqartussaaffimmi iluanni aammalu inatsisit atuuttut naapertorlugit suliassanik suliaqartartussaapput.

### § 18-imut

Aalajangersakkap inatsimmi atuuttumi § 16 assigaa. Misissueqqaarnissamut akuersissut aamma atuinissamut immikkut ittumik akuersissut nalunaarutigineqartoq kommunip



imaluunniit kommunit nunataannut pineqartunut, aammalu aallaaniarnissamut aalisarnissamullu periarfissanut sunnuteqarsinnaavoq. Tamatuma saniatigut kommunit najukkami nunani pineqartuni ilisimasaqartarput, misissueqqaarnissamut imaluunniit atuinissamut akuersissut naapertorlugu sulinissap piareersarneqarneranut pingaaruteqarsinnaasunik.

Taamaattumik kommunit eqqorneqartussat oqaaseqaateqarnissamut periarfissinneqassapput. Taamannattaq oqartussaasunut toqqaannartumik akuersissuteqartussaannngitsunut, kisiannili nunamut misissueqqaarnissamut atuinissamullu akuersissutinit sunnuteqarfigineqarsinnaasunut soqutigisaqarsinnaasunut atuuppoq. Naalakkersuisut atuinissamut akuersissutip sivitsornissaanik aalajangiussanngorpata, tusarniaaneq § 18 malillugu pissaaq. Tamatuma saniatigut pisuni Naalakkersuisut erngup nukinganik innaallagissiorfiup tiguneqarnerani pisussanik aalajangiussisussanngorneranni, atuinissamut akuersissummik Naalakkersuisut aalajangiussanngorpata tusarniaasoqassaaq. Taamaalllutik Naalakkersuisut erngup nukinganik innaallagissiorfiup assersuutigalugu tunineqalernerani attartortinneqarnialerneranilu tusarniaasartussaapput.

Naalakkersuisut oqaaseqaateqarnissamut sivikinnerpaamik sapaatit akunnerinik sisamanik piffissaliissapput. Piffissaliussap iluani kommuni imaluunniit kommunit eqqorneqartussat oqartussaasulluunniit oqaaseqaateqanngippata, Naalakkersuisut oqaaseqaateqartoqarnissaa utaqeqqaarnagu akuersissutinik nalunaaruteqarsinnaapput.

### *§ 19-imut*

§ 19-ip inatsimmi atuuttumi § 17 assigaa.

#### *Imm. 1-imut*

Aalajangersakkami akuersissummik qinnuteqartut taamatullu akuersissummik pigisaqartut paasissutissiinissamut pisussaaffeqarnerat maleruagassiuunneqarpoq.

#### *Imm. 2-mut*

Imm. 2 naapertorlugu paasissutissat suut nalunaarutigineqassanersut, qanoq iluseqassanersut piffissarititaasullu suut iluanni tunniunneqassanersut pillugit maleruagassanik Naalakkersuisut aalajangersaasinnaapput. Qinnuteqartut uppersaatinik pisariaqartinneqartunik, qinnuteqartup akuersissut qinnutigineqartoq naapertorlugu suliamik ingerlatsisinnaaneranut uppersaataasussanik nassiussinissaanut pisussaaffiliisunik maleruagassiorortoqarsinnaavoq.

Aamma qinnuteqartup imaluunniit pinsinnaatitaaffimmik pigisaqartup niuernikkut pissutsit atukkani pillugit paasissutissat nalunaarutigisaasa allagaatinik takunnissinnaatitaanermut maleruagassanut, tassungalu ilanngullugu pisortat ingerlatsinerat pillugu paasitinneqarsinnaatitaaneq pillugu Inatsisartut inatsisaanni aamma pisortat ingerlatsineranni

suliassat suliarineqartarnerat pillugu Inatsisartut inatsisaanni maleruagassanut ilaasutut isigineqassanngitsut pillugu maleruagassanik Naalakkersuisut aalajangersaasinnaapput.

Pisortat ingerlatsinerat pillugu paasitinneqarsinnaatitaanermut Inatsisartut inatsisaat naapertorlugu Naalakkersuisut inatsisitigut immikkut ittumik tunngavissaqartinnatik paasissutissiissutigineqartut isertuunneqarnissaannik neriorsuuteqarsinnaanngillat (mianersuussinissamik neriorsuut). § 19, imm. 2-mi isumaqatigiissuteqarnermi akuersissuteqarnermilu paasissutissat Naalakkersuisunut ilisimatitsissutigineqartut isertuunneqarnissaannik Naalakkersuisut neriorsuuteqarnissamut tunngavissinneqarnissaat siunertarineqarpoq. Naalakkersuisut oqartussaasutut suliaqarnerminni paasissutissiinissamut pitsaasumik tunngavissaqarnissaasa pingaaruteqarnera siunnersuuteqarnermi tunngavigineqarpoq. Taamaattumik Naalakkersuisut qinnuteqartunut paasissutissanik pingaarutilinnik isertuussassanillu arlalinnik piniarsinnaanissaat siunnersuummi pingaartinneqarpoq. Naalakkersuisut mianersuussinissamik neriorsuisinnaanngippata, tamanna Naalakkersuisut paasissutissanik piniarsinnaanerannut ajoquusiinnaavoq.

Naalakkersuisut oqartussaasutut qinnuteqaammik suliaqarnerminnut atatillugu akuttunngitsumik avataaniit siunnersortinik immikkut ilisimasalinnik atuisarput. Taamatuttaaq suliffeqarfiit Namminersorlutik Oqartussanit pigineqartut, siunnersuineramik suliaqartut akunnerminni paasissutissanik paarlaasseqatigiittassasut eqqarsaatigineqarsinnaavoq. Pisortat ingerlatsinerat pillugu paasitinneqarsinnaatitaanermut inatsit malillugu oqartussaasut allakkiai suliffiup iluinnaani atugassat paasitinneqarsinnaatitaanermut ilaatinneqanngillat. Allakkiaat suliassap suliarineqarnerata nalaani siunnersortinut avataaneersunut paarlaasseqatigiissutigineqarnerini, tassalu siunnersortit allakkiaat suliamik suliaqarnermut ilaatillugu tigusaqarnerini, suliffiup iluinnaani atugassatut isigineqarunnaartarput. Taamaattumik allakkianik paasitinneqarnissamik annertunerusumik qinnuteqaatigineqartussaapput. Taamaattumik aalajangersagaq siunnersuutigineqartoq allakkiaat suliap suliarineqarnerata nalaani siunnersortinut avataaneersunut paarlaasseqatigiissutigineqartut, allakkiaatut suliffiup iluani atugassatut isigineqaannarnissaannut atorneqartussatut eqqarsaatigineqarpoq

#### *§ 20-mut*

§ 20-p inatsimmi atuuttumi § 18 assigaa, kisiannili paasiuiminassusissaq eqqarsaatigalugu imm. 1 imm. 1-imut aamma 2-mut avinneqarpoq, taamaalillunilu inatsimmi atuuttumi imm. 2 imm. 3-nngortinneqarpoq.

#### *Imm. 1-imut*

Aalajangersakkami Inatsisartut inatsisaat maleruagassallu taanna tunngavigalugu aalajangersarneqarsimasut, tamatumunngalu atatillugu piginnaatitsissutit malillugit akuersissut naapertorlugu pisinnaatitaaffimmik pigisaqartup sulineranut Naalakkersuisut nakkutilliinerat maleruagassiuunneqarpoq.

Oqartussaasut allat inatsisit tamatumunnga tunngaviusussat tunngavigalugit nakkutilliisussaapput, tassungalu assersuutitut kommunalbestyrelsit, avatangiisinik illersuinissaq pillugu Inatsisartut peqqussutaat naapertorlugu nakkutilliisussanngortinneqarsimasut taaneqarsinnaapput.

Aalajangersakkami akuersissummik pigisaqartup maleruagassat piumasaqaatillu, akuersissummut pineqartumut atuuttut naapertorlugit iliuuseqartarnissaata qulakkeerneqarnissaa siunertarineqarpoq.

Imm. 2-mut

Nakkutilliinermi oqartussaasut eqqartuussivimmit aalajangigaanngitsumik aammalu uppersaammik atorsinnaasumik takutitsinikkut nakkutilliisinnaatitaanissaannut nakkutiginninnissap pingaartinneqarnera tunngavilersuutigineqartoq imm. 2-mi aalajangersarneqarpoq, tassanilu teknikkimut tunngasunik allaffissornermillu nakkutiginninneq pineqarput. Nakkutilliisut siumut nalunaaqqaaratik takkussinnaapput, kisiannili aamma nakkutilliineq periaaseq aalajangersimasoq malillugu nakkutiginninnertut ingerlanneqarsinnaalluni.

Imm. 3-mut

Akuersissummik pigisaqartup Naalakkersuisut peqqusissutaat malinngippagu, peqqussutaasoq akuersissummik pigisaqartup akiligaanik annaasaqaatigisinnaasaanillu Naalakkersuisut suliaritissinnaavaat.

Ingerlatsinermi ileqqorissaarnissaq tunngavigalugu peqqussutip akuersissummik pigisaqartup akiligaanik annaasaqaatigisinnaasaanillu Naalakkersuisut suliaqartitsisinnaaneranni:

- akuersissummik pigisaqartoq peqqussutip naammassinissaanut piffissalernerqarsimasariaqarpoq, aammalu piffissaliusseq taanna qaangiussimasariaqarluni, kiisalu
- peqqussut naammassineqanngippat akuersissummik pigisaqartup akiligaanik annaasaqaatigisinnaasaanillu iliuusissanik pisariaqartunik aallartitsinissamik oqartussaasut iliuuseqassasut, akuersissummik pigisaqartoq ilisimatinneqarsimasariaqarpoq.

Kiisalu assigiisitsinissamut tunngaviusut malillugit iliuuseqarnissaq tamatumuunakkut anguneqartussamut naapertuutissaaq. Assigiisitsinissamut tunngaviusut imminut ikiorniarluni suliniuteqarnermut taamatullu aningaasaqarnikkut sunniutissanut atuupput.

§ 21-mut

Siunnersuummi § 21-p inatsimmi atuuttumi § 19 assigaa aalajangersimasunik allannguuteqartinneqarluni: imm. 2 allannguuteqartinneqarpoq. Siunnersuummi imm. 3 nutaajuvoq, inatsimmilu atuuttumi imm. 3-mut taartaalluni.

Imm. 1-imut

Kalaallit Nunaanni eqqartuussiviit aqqissuuteqqinneqarnerisa kingunerisaanik aalajangersagaq allanngortinneqarpoq. Misissueqqaarnissamut atuinissamulluunniit akuersissutit Kalaallit Nunaanni Eqqartuussivimmi nalunaarsorneqartassasut erseqqissarneqarpoq.

Imm. 2-mut

Aalajangersagaq uniffik siulleq tikillugu allannguuteqartinneqanngilaq, aalajangersakkamilu tassani misissueqqaarnissamut atuinissamulluunniit akuersissummik tunniussineq sunaluunniit Naalakkersuisunit akuerineqartussaasoq allassimavoq

Akuersissutinik tunniussinerit taamaattut qaqutigoortumik iliuuseqarnerussanngitsut, tamannalu aallarniutaasumik misissuinernit atuilersinnaanermut ineriartortitsinerup nassatarisaatut pissusissamisoortumik ilaaginnarsinnaassasoq naatsorsuutigineqarpoq. Tunniussinerit taamaattut aningaasalersuinerimik tunngaveqarnissaat ilimagineqarsinnaavoq.

Tunniussineq toqqaannartumik tunniussinerusinnaassaaq, tassalu akuersissuterpiaq pisinnaatitaaffimmik pigisaqartumit ataatsimiit pisinnaatitaaffimmik pigisaqartumut allamut tunniunneqarsinnaavoq, imaluunniit toqqaannanngitsumik tunniussinerusinnaavoq, tassanilu akuersissuterpiaq tunniunneqassanngilaq, kisiannili pisinnaatitaaffimmik pigisaqartorpiaq tunniunneqarsinnaavoq, assersuutigalugu suliffeqarfiup pisarineqarnerani.

§ 11, imm. 1 naapertorlugu Naalakkersuisut akuersissummik tunniussineranni atuinissamut akuersissutinik tunniussisoqassappat, tamatumunnga atatillugu piumasaqaatinik aalajangersaareernissamut periarfissaqareerput.

Aalajangersakkap atuutilernerani tunniussinissamut atugassarititaasut illuatungeriit akornanni isumaqatigiissutigineqartut Naalakkersuisunut akuerineqartussanngussanngillat.

Aalajangersakkap immikkoortuanik tullermik nutaamik, tunniussinissamut piumasaqaateqarfiusumik siumoortumik nalunaaruteqarnissamut Naalakkersuisunut periarfissiiffiusumik ikkussisoqarnissaa siunnersuutigineqarpoq.

Atuinissamut akuersissutip suliassamut aningaasalersuinissaq anguniarlugu qularnaveeqqusiinermut atatillugu piginnaatitsissummik pigisaqartumit atorineqarsinnaaneranut periarfissiinissaq siunertarineqarpoq. Taamaalilluni atugassarititaasussatut aalajangersarneqartut naammassineqarpata, suliassap allamut tunniunneqarsinnaanissaanut suliassamut qularnaveeqqusiisoqarnissaanik aningaasaliisussa angusaqarsinnaavoq.

Tassalu aningaasaliisussaq piginnaatitsissummik pigisaqartumik nutaamik toqqaanissamut pisinnaatitaaffeqlissaaq. Piginnaatitsissummik pigisaqartup aamma § 8-mi atugassarititaasut malissavai.

Imm. 3-mut

Siunnersuummi imm. 3-p nutaajuvoq.

Misissueqqaarnissamut imaluunniit atuinissamut akuersissut taarsigassarsinermi aammalu akiligassalinnik malersuinerni qanorluunniit ittuni qularnaveeqqusiunneqarsinnaanissaata pillugu Inatsisartut inatsisaanni atuuttumi inerteqqutigineqarnera siunnersuummi atorunnaarsinneqarpoq. Akuersissutip sanaartukkallu erngup nukinganut suliani anngaasalersuinissamut qularnaveeqqutitut ilaatinneqarnissaannut periarfissiinissaq siunertarineqarpoq. Assersuutigalugu suliassamut taarsigassarsilluni aningaasalersuinissamut atatillugu Naalackersuisut – piumasaqaatinik tunngaveqarlutik – akuersissummik tunniussinissamut siumoortumik nalunaaruteqarsinnaapput. Taamaalilluni aalajangersagaq piumasaqaatinut sinaakkutissanik, aningaasaliinissamut periarfissiisunik qulakkeerinissami pingaarutilittut inissisimassaaq.

Imm. 3-mi siunnersuutigineqartumi erseqqissarneqarpoq, Naalackersuisut imm. 2 naapertorlugu erngup nukinganut akuersissutini tunniussinissamut akuersinerminnut atatillugu, aamma pilersaarusiortarnermut nunaminertanillu atugassiisarneq pillugu inatsit naapertorlugu nunaminertanut sanaartukkanullu il.il., erngup nukinganut akuersissutitut ilaatinneqartunut akuersissutitut tunniunneqarnissaannut akuersisassasut. Pisinnaatitaaffimmik pigisaqartup akuersissummik tunniussinissamut periarfissaqarnerata erseqqissarneqarnissaa aalajangersakkami siunertarineqarpoq. Tamanna assersuutigalugu sanaartukkat, erngup nukinganut akuersissutitut ilaasut sallunaveeqqusiunneqarnerinut atatillugu pingaaruteqarsinnaavoq.

#### § 22-mut

Siunnersuummi § 22-p inatsimmi atuuttumi § 20 allannguuteqartinneqarluni assigaa, aammalu imm. 3-p nutaap ilanngunneqarnissaa siunnersuutigineqarpoq.

Imm. 1-imut

Taarsiinissamut akisussaaffeqarnermut aalajangersakkap oqaasertaasa ersarissarneqarnissaat siunnersuutigineqarpoq. Kisiannili imaa inatsisip atuuttup imaata assingaa.

Pisinnaatitaaffimmik pigisaqartoq tunngaviusumik taarsiissuteqartarnermut maleruagassat nalinginnaasut naapertorlugit suliat, akuersissummik ilaatinneqartut isumagineqarnerinut ilaatillugu ajoqusikkanut akisussaasuvoq. Suliassaqarfinnut allanut inatsisini akisussaassuseq

sakkortunerusoq malittarisassiuunneqarsimappat, akisussaassuseq sakkortunerusoq taanna atuutiinnassaaq.

Imm. 2-mut

Imm. 2-p oqaasertai allannngortinneqarput, kisiannili imaa atuuttumi imm. 2-p assigiinnarpaa. Aalajangersagaq malillugu akuersissummi pisinnaatitaaffimmik pigisaqartup taarsiisussaatitaanerata sillimmasiissummut allatulluunniit qularnaveeqqusiissummut ilaatinneqarnissaanut atugassarititaasunik aalajangersaasoqarsinnaanera oqaatigineqarpoq. Kingulliullugu taaneqartoq assersuutigalugu atugassarititaasut Naalakkersuisunit akuerineqartut tunngavigalugit aningaaserivitsigut qularnaveeqqusiissutaasinnaavoq. Aamma aalajangersakkami sillimmasiissummik allatulluunniit qularnaveeqqusiissummik kattussisoqarnissaanut atugassarititaasussanik aalajangersaasinnaaneq periarfissinneqarpoq. Imm. 2-imi aalajangersagaq eqqarsaatiginnikkaluarlugu inatsit alla, soorlu sullivimmi ajoqusertarnerit pillugit inatsit naapertorlugu sillimmasiinissamik piumasaqaat malinneqarsinnaassaaq. Aalajangersagaq aamma piginnaatitsissummik pigisaqartup taarsiissuteqartussaatitaanermut maleruagassanit annertunerusumik sillimmasiissasoq pillugu atugassarititaasussanik aalajangersaasoqarsinnaaneranik tunngavissiivoq. Tamatuma saniatigut aalajangersakkami piginnaatitsissummik pigisaqartup akuersissummi atugassarititaasunik aalajangersimasunik naammassinnissinnaanissaanut sillimmasiisoqarsimassasoq imaluunniit allatut qularnaveeqqusiisoqarsimassasoq pillugu atugassarititaasussanik akuersissummi aalajangersaasoqarsinnaanera periarfissinneqarpoq.

Imm. 3-mut

Aalajangersakkamik nutaamik imm. 3-tut ilassusiisoqarnissaa siunnersuutigineqarpoq, tassanilu entreprenørit, pilersuisut kiffartuussisullu kiffartuussinerat suliffeqarfimmik suliamiluunniit, Inatsisartut inatsisaat manna naapertorlugu akuersissummut ilaatinneqartuni atornerarnerat naapertorlugu, taarsiisussaatitaanerisa sillimmasiissummik allatulluunniit qularnaveeqqusiissummik matussuserneqarsimanissaat pillugu aalajangersakkanik Naalakkersuisut aalajangersaanissamut pisinnaatinneqassapput. Erngup nukinganut akuersisutit naapertorlugit suliffeqarfiit suliassallu entreprenørinit, pisinnaatitaaffimmik pigisaqartumut sullissisunit isumagineqartarmata tamanna pingaaruteqarsinnaavoq.

### § 23-mut

Siunnersuummi § 23-p inatsimmi § 21 assigaa. Aalajangersakkami akuersissummik pigisaqartoq sanaartukkat tikinneqarsinnaanerannut killiliissutinik, ungalunik assigisaannilluunniit ikkussuinissamut, taamaalillunilu susassaqqanngitsunik erngup nukinganik innaallagissiorfimmut nunataanullu isersinnaajunaarsitsinissaanut pisussaaffilerneqarpoq pisinnaatinneqarlunilu. Siunertarineqarpoq akuersissummik piginnittup sumiiffik inunnut navialiffiusinnaasoq imaluunniit tamanit iserfigineqartariaqqanngitsoq assiaqutsersorsinnaagaa. Aalajangersagaq malillugu

assersuutigalugu aqqusinnermut assiaqusiisoqarsinnaavoq, nuna sumiiffik ungalulernerqarsinnaalluni, sapsiortoqarsinnaalluni ikerasalialiortoqarsinnaallunilu.

Oqartussaasut suliaqarnerinut atatillugu suliat § 17, imm. 2 naapertorlugu one door-imik taaneqartartumik tunngaveqarluni ingerlanneqarnerisut paasiniallugu, akuersissutip tunniunneqannginnerani pissutsit taakku misissuiffigineqassapput, pisinnaatitaaffiusunut tamanut killiliussat nunaminertamik atugassinneqarnermut akuersissummi allasimasussaammata.

Tikitsinissamut killiliussutit ikkussorneqarnerisa peqatigisaanik angallanneq nalinginnaasoq killilersorneqarsinnaavoq, tassungalu nunami atuinissamik akuersissuteqarfiusumi aallaaniarneq ilaatinneqarpoq.

#### *§ 24-mut*

Siunnersuummi § 24-p inatsimmi atuuttumi § 22 assigaa. Tunngaviusumik inatsimmi § 73, imm. 1-imi pinngitsaaliissummik taarsiissutitalimmik pigisanik piginnikkunnaarsitsinnermut piunasaqaatit pingasuupput. Siullermik pinngitsaaliissummik taarsiissutitalimmik pigisanik piginnikkunnaarsitsinissaq inuiaqatigiit toqqissisimanissaannik pisariaqartitsinnermik tunngaveqassaaq. Aappaattut pinngitsaaliissummik taarsiissutitalimmik pigisanik piginnikkunnaarsitsineq inatsisitigut tunngavissaqassaaq. Pingajuattut taarsiissutissaq tamakkerlugu akilerneqassaaq.

Taaguut “inuiaqatigiit toqqissisimanissaat” inatsisini inuiaqatigiit toqqissisimanissaannut nassuiaatit malillugit atorneqassaaq.

§ 24-mi aalajangersakkami Inatsisartut inatsisaat manna naapertorlugu akuersissutit nalunaarutigineqartut iluanni sulinnermut atatillugu pinngitsaaliissummik taarsiissutitalimmik pigisanik piginnikkunnaarsitsinissamut inatsisitigut tunngavissiuinissaq siunertarineqarpoq.

Tunngaviusumik inatsisini aalajangersagaq toqqaannartumik atorneqarsinnaavoq. Tassalu pisinnaatitaaffimmik pigisaqartoq tunngaviusumik inatsisini pinngitsaaliissummik taarsiissutitalimmik pigisanik piginnikkunnaarsitsinissamut aalajangersakkat tunngavigalugit tamakkiisumik taarsiinissamut eqqartuussivinniit pineqaatissinneqarsinnaavoq.

Pinngitsaaliissummik taarsiissutitalimmik pigisanik piginnikkunnaarsitsinissaq, pinngitsaaliissummik taarsiissutitalimmik pigisanik piginnikkunnaarsitsinissaq pillugu Inatsisartut inatsisaat naapertorlugu pissaaq, tassunga pigisanik aalaakkaasunik pinngitsaaliissummik taarsiissutitalimmik pigisanik piginnikkunnaarsitsinissamut suleriaasissat pillugit Kalaallit Nunaannut inatsimmi maleruagassat ilaallutik.

#### *§ 25-mut*

Siunnersuummi § 25-p imaata inatsimmi atuuttumi § 23 assigaa, tassanili imaani arlalinnik allannguisoqarpoq.

Imm. 1-imut

Inatsisartut inatsisaanni maleruagassanik unioqqutitsinermit pinerluttulerinermut inatsit naapertorlugu pineqaatissiisoqarsinnaasoq ilassutigineqarpoq.

Kiisalu § 5 naapertorlugu piumasaqaatit nalunaarutigineqartunik unioqqutitsinerit kisimik pinnatik, aammali Inatsisartut inatsisaat tamarmiusoq naapertorlugu piumasaqaatinik nalunaarutigineqartunik unioqqutitsinerit, pinerluttulerinermut inatsit naapertorlugu pineqaatissiinermit kinguneqarsinnaasut ilassutigineqarpoq.

Aammattaaq aalajangersakkat (soorlu nalunaarutit), Inatsisartut inatsisaat imaluunniit akuersissuteqarnermut piumasaqaatit naapertorlugit aalajangersarneqartuni § 20 malillugu peqqussuteqartoqarsinnaasoq nassuiaatigineqarpoq.

Taamatuttaaq § 6, imm. 1, § 19, imm. 1, aalajangersakkat Inatsisartut inatsisaat naapertorlugu aalajangersarneqartut, imaluunniit akuersissummut piumasaqaatit naapertorlugit paasissutissiinissamut piumasatit pineqaatissiisinaanermut ilaatinneqartut erseqqissarneqarpoq.

Akileeqqusissuteqarnermi akiliutaasussap annertussusissaa unioqqutitsinerup suussusaa tunngavigalugu aammalu pisoq uteqqinneqarnersoq apeqqutaatillugu aalajangersarneqassaaq. Tamatuma saniatigut akileeqqusissutaasup annertussusaani ingerlatseqatigiiffiup annertussusaa kaaviiartitaalu il.il. takuneqarsinnaanissaat pingaaruteqarpoq, taamaalilluni akileeqqusissutaasooq ingerlatseqatigiiffimmut aalajangersimasumut qunullersaataasutut sunniuteqassalluni.

Siunnersuummi § 26 malillugu aningaasanik iluanaarutaasimasinnaasunik, inatsisinik unioqqutitsilluni pissarsiarineqarsimasunik arsaarinnissuteqarnissaq periarfissaqarpoq. Kalaallit Nunaanni pinerluttulerinermut inatsit naapertorlugu arsaarinnittoqarsinnaasimangippat, akileeqqusissutaasup annertussusaani, pisinnaatitsissummik pigisaqartup inatsisinik unioqqutitsilluni pissarsiarisimasinnaasaannik aningaasanik iluanaaruteqarsimasinnaaneq aallaavigineqassaaq, takuuk § 26, imm. 2.

Imm. 2-mut

Imm. 2 allannguuteqartinneqanngilaq. Unioqqutitsineq suliffeqarfimmit, Naalagaaffimmit, Namminersorlutik Oqartussanit, kommunimit imaluunniit kommunit suleqatigiiffiannit, aktianik piginneqatigiiffimmit, anpartsselskabimit, assigisaanilluunniit tamakkiisumik ilaannaasumilluunniit pigineqartumit piliarineqarsimappat, suliffeqarfik piliamut akisussaatinneqarsinnaasoq aalajangersakkami aalajangersarneqarpoq. Unioqqutitsineq



Namminersorlutik Oqartussanit, kommunimit kommunilluunniit suleqatigiiffiannit piliaasimappat tamanna aamma atuutissaaq.

Imm. 3-mut

Imm. 3-p oqaasertai naleqqussarneqarput, taamaalillunilu maleruagassanut taarsiullugu ”aalajangersakkat” allanneqarput, taamaalillunilu inatsisip sinneranut nalequttunngortinneqarluni.

Imm. 4-mut

Imm. 4-mi aalajangersagaq allannguuteqartinneqanngilaq, tassanilu aalajangersakkani Inatsisartut inatsisaat naapertorlugu suliarineqartuni pinerluttulerinermut inatsit malillugu pineqaatissiisoqarsinnaanera inatsisitigut tunngavilerneqarpoq, tassungalu ilaapput suliffeqarfiit akiliisussanngortinneqartarnerat arsaarneqartarnerallu, tamatumani piginnittut ingerlatseqatigiiffiillu ilusaat, Namminersorlutik Oqartussat, kommunit imaluunniit kommunit ingerlatseqatigiiffiutaat pineqarnersut apeqqutaatinneqarani.

Imm. 5-imut

Akiligassiissutitut akilerneqartut Karsianut nakkartinneqartarnissaat, aammalu pinerluttulerinermut inatsimmi siunertarineqartutut naalagaaffimmut nakkartinneqartanninnissaat aalajangersakkami qulakkeerneqarpoq.

#### *§ 26-mut*

Siunnersuummi § 26-p inatsimmi atuuttumi § 24 assigaa. Aalajangersakkanik unioqquutitsinikkut aningaasaqarnikkut iluanaaruteqartoqarsimappat arsaarinnittoqassasoq aalajangersakkami aalajangersarneqarpoq. Kiisalu arsaarinnineq pinerluttulerinermut Kalaallit Nunaannut inatsimmi kapitali 37-mi aalajangersakkat naapertorlugit pissaaq. (Pinerluttulerinermut Kalaallit Nunaannut inatsit nr. 306, 30. april 2008-meersoq).

Arsaarinninnermut atatillugu pingaartumik pinerluttulerinermut inatsimmi arsaarinnittarnermut aalajangersakkat eqqumaffigineqassapput (§ 166, imm. 3), taannalu malillugu pigisat, inatsisinik unioqquutitsisup inatsit malillugu inuussutissarsiummik ingerlatsineranut pingaaruteqartut arsaarinnissutigineqartussaangillat, tamatumani pissutsit immikkorluinnaq ittut pineqartinnagit.

Arsaarinnittoqarsinnaanngippat, akiligassiissutissap annertussusilerneqarnerani tamanna immikkut ittumik eqqarsaatigineqassaaq. Akiligassiissutissap angissusissaata aalajangerneqarnerani unioqquutitsinerup aningaasaqarnikkut imminut akilersinnaaneratigut iluanaarniartoqarsinnaajunnaarlugu aalajangiisoqassaaq.

Imm. 2-mut

Arsaarinnissutit Nunap Karsianut nakkartinneqartarnissaat, aammalu pinerluttulerinermut inatsimmi siunertarineqartutut naalagaaffimmut nakkartinneqartannginnissaat aalajangersakkami qulakkeerneqarpoq.

§ 27-mut

Inatsisartut inatsisaat 1. august 2014-imi atuutilissasoq, tamatumalu peqatigisaanik Inatsisartut inatsisaat nr. 12, 1. december 2009-meersoq atorunnaarsinneqassasoq siunnersuutigineqarpoq.

Imm. 2-mut

Erngup nukinganik atuinissamut akuersissutit Inatsisartut inatsisaannut, Inatsisartut inatsisaata atuutsinneqalernerani piffissamut nalunaaruteqarfiusumut atuutiinnartussatut nalunaarutigineqartumut ilaatinneqarput.

Maannamut erngup nukinganik innaallagissionermut atuinissamut akuersissutit tallimat tunniunneqarsimapput.

Erngup nukinganut inatsit nr. 12, 1. december 2009-meersoq atuuttoq malillugu akuersissutinik tunniussisoqarsimanngilaq.